

# ODONTOLOGIA INTEGRAL

CONSULTORIO PATERNAL  
Od. Manuel S. Pastor

PROTESIS URGENTES  
COMPOSTURAS  
PROTESIS FLEXIBLES  
CROMOS - ACRILICOS  
CORONAS DE PORCELANA

PROTESIS  
SOBRE  
IMPLANTES

TARJETAS  
PLANES DE  
6 CUOTAS



SAN BLAS 1674 3° C  
4-648-2037 / 4-583-6063  
CEL: 15-4025-2850

PERIODICO

# Nuestro BARRIO

Paternal, Villa Mitre y alrededores

Tirada 4.500 Ejemplares > ISSN: 1852-7450 > R.P.I. N° 5206002

Con la simpleza de las  
carnes bien asadas

# RUFINO

DONATO ALVAREZ  
ESQ. CAMARONES

Nueva propuesta gastronómica  
Especialidad: Carnes bien asadas

Parrilla Libre a las brasas  
y Pastas Libre  
Platos a la Carta  
Menú Infantil

Salón de Juegos para Niños

RESERVAS: **3527-4696**  
COMIDAS PARA LLEVAR

AÑO 19 > NUMERO 220 > JUNIO DE 2015 > DISTRIBUCION GRATUITA

## El Metrobús, las comunas y la seguridad, los temas más destacados



>>>> Páginas 4 y 5

Desayuno, interrogantes y la sorpresa de Horacio Larreta fueron el prólogo del Día del Periodista

Cartas de mujeres que vivieron la marcha en carne propia

## Ni Una Menos: Todos los Días

>>>> Páginas 8 y 9

## La BUE Desembarca en la Ciudad Porteña

>>>> Páginas 20 y 21

La Asociación Cultural Florencio Sánchez y Biblioteca Popular Becciu

100 años de trabajo difundiendo conocimientos y cultura para el barrio

>>>> Páginas 10 Y 11



## Agasajo a los vecinos destacados



Festejo del Día del Vecino en la Comuna 11

>>> Páginas 6 y 7

## GIMNASIO

Cumplimos 10 años en La Paternal



Box • Muay Thai  
Sipalky • Gym Barra  
Latin Local • Indoor  
Cycle • Fight-Do  
Arabe • Reggeton  
Aero Local • Karate

Lunes a Viernes:

7 a 23 hs.

Av. San Martín 3108

Sábados:

9 a 18 hs.



+ METROS  
ESPACIOS TEMPORARIOS

Alquile desde 1 m2  
Contratos flexibles  
Seguridad y Vigilancia  
Excelentes condiciones  
para almacenar mercadería

GUARDAMUEBLES | DEPÓSITO | BAULERAS | ALMACENAMIENTO

Sucursal PATERNAL:  
Juan A. García 1330 | 4583.1773  
Sucursal VILLA URQUIZA:  
Av. Triunvirato 4348 | 4523.2357

info@masmetros.com.ar  
www.masmetros.com.ar

Presentando este aviso 10% descuento en el primer mes de alquiler



PROPIEDADES  
DESIMONE GRILLO

Compra - Venta - Negocios Inmobiliarios  
Tasaciones en el día

Av. San Martín 2741 • Tel./Fax: 4583-4555

## VIDRIERIA PATERNAL

Venta y colocación de vidrios y cristales, a domicilio. Frentes templados. Vidrios laminados de seguridad. Doble vidriado hermético D.V.H. Mamparas de baño. Divisores de oficina. Cerramientos de aluminio. Techos de policarbonato y vidrio.



Atendemos empresas, fábricas, colegios, instituciones, etc.  
Mediciones y presupuestos sin cargo.  
Asesoramiento técnico.

Av. Alvarez Jonte 2480 • 4581-3330

**PSICOLOGA**

**FAMILIA - GRUPO - PAREJA**

Problemas de Convivencia • Timidez Soltería • Viudez • Tristeza • Ansiedad Angustia • Problemas Sociales, Sexuales Reestructuración de parejas

Posibilidades de presentaciones formales en grupo

Tel.: 4636-2903

15-4163-3196

Cuidar!! Tu Hogar, es cuidar a los tuyos!!

• Electricidad • Plomería • Instalaciones y Reparaciones de split • Pintura • Albañilería • Tapicero

28 Años al Servicio de la Comunidad  
20% descuento anunciando este aviso  
15-6308-1146 - Don Carlos

**GASISTA MATRICULADO**

Plomería Electricista - Instalador  
Instalaciones-Reparaciones en Gral.  
Presupuestos sin cargo  
- Marcelo -

Tel.: 4573-3466 • 15-5046-8164

**SERVICIO TÉCNICO COMPUTACIÓN HARD 24 HS.**

Servicio técnico a domicilio desde \$80  
Reparación monitores LCD, notebook y mothers  
Actualizaciones garantizadas con 19 años de experiencia  
PC armadas a pedido con garantía total  
Notebook, cambio de teclados y Display en 24 horas

**GUARDIAS 15-3909-0184** **SÁBADOS Y DOMINGOS LAS 24 HORAS**

**4551-2012** **IMPORTADOR DIRECTO**  
[hard24hs@hard24hs.com.ar](mailto:hard24hs@hard24hs.com.ar)

**"Padre tango que estás en el bronce"**

**80 años de la muerte de Carlos Gardel, el máximo exponente del tango**



¿Quién fue el alado, misterioso y peregrino duende arrabalero que floreció en tu criolla garganta cancionera, cautivador y errabundo Zorzal sentimental, imbatible trinador y victorioso?

Fuiste vos el elegido, el triunfal, providencial y exceso trovador inolvidable de cristalinas, perennes y hondas epopeyas milongueras, aquel que una tarde ya tristemente lejana, fatal desangrada y cenicienta de junio, desgarró sus alas andariegas de emblemático Zorzal, enmudeció, de repente, su canoro, su alborozado, sin par e inagotable cántaro sonoro, su diáfano, melodioso y magistral cantar fervorosamente apasionado... manantial, hechizo, lágrima de amor estremecido, preludio orillero de quejumbrosos bandoneones y encintadas guitarras bien templadas y así, con tu partida inesperada rumbo al mágico alcanzar celestial, auroal y diamantino de la Gloria y las

estrellas, palideció y se oscureció hasta el infinito el cielo porteño de Buenos Aires, aquel añorado, entrañable, tiernamente amado cielo gris y melancólico de tu "Buenos Aires Querido".

Calló para siempre la rante y sensible liturgia del tango de arrabal y la entrelazada milonga requintada, canyegue y bien compadre. Se perdió entre las sombras la humilde y sensitiva flor mistongo de acuarela del suburbio y madrigal romántico de serenatas, de esquina y cortada, de barrio entrañablemente querido por siempre soñado y cantado, barrio "plateado por la luna" que vos tanto le cantaste, confín de amores y recuerdos que a veces sangran en un rincón del alma, silbido entrecortado a la pálida luz de un farol, paredón al Sur, recodo fraternal de la rumorosa barra bullanguera mientras, a lo lejos, el gemir aletargado y triste de un solitario bandoneón en la penumbra llora su lastimero y grave responso de adiós desconsolado. En tanto que vos, Carlitos, desde una arribada y centenaria victrola polvorienta, nos seguís emocionando igual que ayer, igual que siempre, como si en verdad no te hubieras ido nunca de nuestro lado, endulzándonos el corazón con el embrujo incomparable, único y supremo de tu voz perenne, maravilla y sortilejo, milagro arrullador acariciante y

eterna que no cesa jamás como una deslumbrante fontana de oro inagotable cuando nos regalas aquello de "Bandoneón arrabalero / viejo fueye desinflao te encontré como a un pebete / que la madre abandonó en la puerta de un convento / sin revoque en las paredes a la luz de un farolito que de noche te alumbró..."

Si hasta por vos, Zorzal, el más taura y el más compadre de los milongueros destrenzó la perla de una lágrima en flor repitiendo como en un rezo acongojado la dulce plegaria de tu nombre amado... de tu nombre inmortal y señero en la diadema platinada de una estrella que ni el tiempo ni la distancia jamás, jamás pudieron olvidar.

**A 80 años de la muerte de Carlos Gardel**

El Zorzal Criollo falleció en un trágico accidente el 24 de junio de 1935. Hoy hace 80 años, el cantante se preparaba para despegar desde un aeropuerto de Medellín cuando chocó en tierra contra otro, se incendió y fallecieron todos los ocupantes. Para ese tiempo, Gardel había filmado ocho películas y se encontraba de gira promocionando los films y los discos de las últimas dos "El día que me quieras" y "Tango Bar". A lo largo de sus más de 20 años de carrera grabó cerca de 800 temas.

**Calle "Norberto Pappo Napolitano" Proyecto de ley para cambiar un tramo de Remedios de Escalada**

Una figura eterna como Pappo es recordada constantemente.

Por las calles de La Paternal el músico dio sus primeros pasos, forjó sus primeras amistades, abrió su taller y compuso muchas de sus canciones. Por esta razón los legisladores porteños, Roberto Quattromano (PRO) y Cristina García de Aurteneche (CPD) presentaron un proyecto de ley para que Norberto "Pappo" Napolitano tenga su calle en el barrio.

El proyecto pretende modificar un tramo de la calle Remedios Escalada de San Martín, desde Boyacá hasta el Pasaje Achupallas. Esta calle se encuentra detrás de la plaza Roque Sáenz Peña, más conocida por los vecinos como "La Plaza de Pappo".

Esta iniciativa se le suma a la presentada en el mes de noviembre del año pasado por los mismos legisladores en la cual establecía que la estación de Metrobús de Juan B. Justo y Boyacá sea bautizada Norberto "Pappo" Napolitano. La histórica terminal pasaría a tener el nombre del músico el 25 de febrero de



este año pero esto nunca sucedió.

Otra lucha vecinal es la de poder cambiarle el nombre a la actual plaza "Sáenz Peña" pasando a ser la Plaza de Pappo. Y en poder reestablecer el mural que fue borrado por un supermercado chino en 2011, en donde funcionó su taller.

Sin necesidad de reconocimientos oficiales, son sus fans, los amantes de la música y los vecinos de La Paternal quienes lo hacen eterno.

ESCRIBE: DIEGO KAUL

**Día del Padre en la Av. San Martín Campaña "El Mejor Papá del Mundo"**

Del 13 al 20 de junio A.C.A.S.M.A - Asociación de Comerciantes, Industriales, Profesionales y Emprendedores de Av. San Martín y Adyacencias, junto a otros nueve Centros Comerciales a Cielo Abierto, lanzan una campaña para incentivar las ventas. Organizada por FECOBA -Federación de Comercio e Industria de la Ciudad.

Con el slogan "El Mejor Papá del Mundo", los comercios adheridos entregaron un diploma de obsequio con cada compra, para regalarle a los papás el domingo 21 de junio, fecha en que se celebra el Día del Padre. Con la entrega de los diplomas los clientes completarán un cupón que participará junto a todos los cupones de los 10 Centros Comerciales participantes, por una TV 42". También ganará una TV 42" el comercio donde se realizó la compra. Cada Centro Comercial sorteará, además, entre sus comerciantes participantes una Cava de Vino. El sorteo se realizará en la sede de FECOBA el miércoles 1 de julio a las 13 horas ante escribano público.



**Talleres de la Memoria**  
Para personas mayores de 50 años  
Actividades grupales y recreativas  
**Comunicarse al 15-5131-7871**

**CONTADOR PUBLICO**  
Impuestos-Sociedades  
Balances-Monotributo  
Dr. Norberto Oliva  
Mat. CABA T° 110 F° 10  
Tel: 4554-5372  
Cel: 15-4045-6059  
e-mail: [olivanor@yahoo.com.ar](mailto:olivanor@yahoo.com.ar)

**GRANJA TRES ARROYOS**  
Administración Central:  
Tres Arroyos 378  
(1414) Buenos Aires  
Tel./Fax: 4858-7900  
(Líneas Rotativas)  
e-mail: [info@granjatresarroyos.com.ar](mailto:info@granjatresarroyos.com.ar)  
<http://info@granjatresarroyos.com.ar>

**Heladería Pastelería Santolin**  
Auténtico Helado Natural

Aquí se elabora: EL AUTENTICO HELADO ARTESANAL

**1 Kilo de Helado**  
1/4 de regalo  
Todos los días \$120

**Todos los MARTES: comprando 1 Kg. te llevas 1/2 Kg. de regalo**

**1 Kilo + 1 Kilo**  
Todos los días \$200

**1 Kilo + 1/2 de regalo**  
\$120

**4581-9396** Av. San Martín 3185  
[www.santolinnatural.com.ar](http://www.santolinnatural.com.ar)  
santolin.paternal

ENVIO A DOMICILIO Abierto todo el año  
Elaboración a la vista. Desde 1947  
Fabricando Auténtico Helado Artesanal

**Gym Estilizadora para Mujeres**  
Sin saltos, ni impactos

- MÉTODO VERLER: alineación postural, tonificación y estilización muscular
- PILATES MAT: fuerza, flexibilidad, resistencia, control
- ESFEROKINESIS: conciencia corporal, modifica patrones posturales a través del trabajo con esferas de distintos tamaños

**PRIMERA CLASE SIN CARGO**  
Para mujeres de todas las edades  
**ATENCIÓN PERSONALIZADA**

Instructora:  
Adriana Mansilla  
**15-4557-2832**  
E-mail: [adri.mansi@hotmail.com](mailto:adri.mansi@hotmail.com)

**Almacén Artesanal "El Cuenco"**  
Un espacio creativo para niños y adultos

Diferentes propuestas para compartir y descubrir nuevas emociones: cerámica, bordado, pintura, guitarra, portugués, títeres, etc.

También podés disfrutar y adquirir regalería artesanal, libros de cuentos y discos infantiles creados por escritores y músicos de larga trayectoria

**Apoyo escolar con especialidad en dificultades en el aprendizaje**

Docente con formación en psicogénesis y profesora de cerámica a cargo del espacio  
Gran experiencia y responsabilidad

**Consultá, conocé e integrate: 4581-5417**

El Metrobús, las comunas y la seguridad, los temas más importante de la charla

## Desayuno, interrogantes y la sorpresa de Horacio Larreta fueron el prólogo del Día del Periodista en la Comuna 11



“¿Por qué se han de ocultar a las provincias sus medidas relativas a solidar su unión, bajo nuevo sistema? ¿Por qué se les ha de tener ignorantes de las noticias prósperas o adversas que manifiesten el sucesivo estado de la Península?”... El 7 de junio de 1810, un tal Mariano Moreno esgrimía los primeros interrogantes que dieron luz al primer periódico de la etapa independentista argentina, la célebre *Gazeta de Buenos Aires*. Un diario de tirada semanal, teñido de fuertes ideas patrióticas, que quería poner en claro que las noticias de la nueva república nada tenían que ver con la desheredada corona española. Suficiente argumento como para que el Día del Periodista (y comunicadores en general) tenga como fecha de celebración el 7 de junio.

205 años más tarde (lógicamente sin Moreno, la Primera Junta, Manuel Belgrano, José Castelli), los primeros interrogantes que se esgrimieron en el Bar “La Campana”, nada tuvieron que ver con los manotazos de la Corona Real (hoy más ahogada por los papelones del Rey Juan Carlos que por la asfixia del EURO), sino con la promesa “real” que más inquieta a todos los vecinos patriotas: el METROBUS de la Avenida San Martín.

“La obra del METROBUS va a estar terminada en septiembre, y que lo mismo va a suceder con el paso bajo nivel en esa avenida y el cruce con las vías del FFCC Urquiza”, comunicó el jefe de Gabinete y candidato a Jefe de Gobierno porteño por el PRO a los periodistas barriales durante la celebración del Día del Periodista: un evento que, además de su presencia inesperada, tuvo de “metié” un exquisito desayuno en el bar de Letras “La Campana” (Campana al 3400), el último 5 de junio.

Entre café y café, Horacio añadió: “Debido a unos caños, hubo que hacer algunos cambios y se demoró un poco más el plazo, pero para septiembre tanto el METROBUS como el túnel de la Av. San Martín van a estar terminados”.

Otras de las presencias fue la de Carlos Guzzini, presidente de la Junta Comunal 11 y anfitrión de la jornada. Mientras dirigía la inusitada rueda de prensa, los medios locales indagaron a Larreta sobre otro asunto tan candente como la urgencia del METROBUS: la relación entre política y las comunas. “Lo mejor es mirar lo que ya hicimos: en nuestro gobierno se crea-

ron las comunas, que estaban en la Constitución desde su sanción, en 1996, y cada vez les estamos dando más funciones. Por ejemplo, hoy en las Comunas se pueden hacer todos los trámites que antes se tenían que hacer en el centro. Además, le estamos pasando más funciones: cada vez son más los distritos que gestionan nuevas tareas como la poda y el mantenimiento de los espacios verdes, tienen cuotas de bacheo y disponen de camiones y logística para mejorar la ciudad”, procuró Horacio.

Mientras aquellos primeros interrogantes de Moreno ponían el ojo en la seguridad jurídica de la República, los últimos interrogantes del Día del Periodista pusieron su malla en otra clase de seguridad, tan “real” y despavorida como la antigua corona: la seguridad de los vecinos. “Desde hace años que recorro cada barrio, cada comuna, y el reclamo de la gente es siempre el mismo: Más seguridad. Lo he dicho muchas veces, hay que unificar todas las fuerzas de seguridad que hoy tenemos en la ciudad, y que queden en cabeza del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires; estoy convencido que más tarde o más temprano eso es lo que va a suceder. Por otro lado, el proceso de ir capacitando



gente desde cero, que está haciendo la Metropolitana barrio por barrio, lleva un tiempo largo... Y contar con gente entrenada para salir con un arma a la calle lleva más tiempo aún. Esto se acelera si nos pasan todas las fuerzas de seguridad, declaró el candidato a futuro jefe porteño.

ganó en todas las Comunas. Pero si un gobierno (fuera cual fuese) deseara dar un “verdadero PASO”, debería promover más desayunos, más debates y más soluciones en todos los distritos de la ciudad, la única manera de que el bienestar de la comunidad no termine dando un “PASO en falso”.

En las últimas PASO, el PRO

ESCRIBE: GRASS DATINO

### Vacaciones de Invierno

www.matrimonialtours.com.ar  
info@matrimonialtours.com.ar

**CALAFATE \$ 7128**  
AEREO + TRASLADOS  
EXCURSION: GLACIAR PERITO  
MORENO - Hotel: Schilling  
3 Noches c/ DESAYUNO

**MERLO \$ 3450**  
BUS SEMICAMA C/GUIA  
Hoteles: Clima 3 o Parque y Sol  
9 Días / 5 Noches c/Pens. Comp.

**SAN RAFAEL \$ 4150**  
BUS SEMICAMA + TRASLADOS  
Hotel Regine  
5 Noches c/ Media Pension

**ECUADOR U\$S 1399**  
AEREOS + TRASLADOS + EXC.  
Hoteles Categoría Turista  
4 Noches en Quito /  
3 Noches en Galapagos c/Desayuno  
SALIDA 22 DE JULIO DE 2015

**SALVADOR U\$S 899**  
AEREOS + TRASLADOS  
Hotel: Sol Barra - 7 Noches c/Des.  
SALIDA 20 DE JULIO DE 2015

Luis Viale 261 • Skype: ebturismo@hotmail.com  
Tel.: (5411) 4856-1050 • Tel./Fax: (5411) 4855-7498

**MATRIMONIAL TOURS**  
ESTELA MELER  
D.N.S.T. LEG. 10995/01  
DISP. 0487  
Empresa de Viajes y Turismo

### Salidas Especiales

**NORTE ARGENTINO FIESTA DEL MILAGRO**  
BUS SEMICAMA+GUIA PERMAN.  
Hotel: Cat. Superior (en Salta) U\$S 5750  
6 Noches c/ MEDIA PENSION + EXCURSIONES

**VILLA CARLOS PAZ FIESTA DE LA CERVEZA**  
BUS+TRASLADOS+EXCURSIONES  
a Villa Gral. Belgrano por Fiesta de la Cerveza (No incluye entradas) Hotel: El Mirador U\$S 2390  
4 Noches c/ MEDIA PENSION

CONSULTE OTRAS PROMOCIONES  
Los precios no incluyen impuestos ni retención AFIP 35% en Paquetes internacionales

**Dermatología-Nutrición Medicina Estética**  
Celulitis - Flaccidez - Adipocidad localizada  
**Plasma rico en plaquetas**  
Radiofrecuencia y Microdermoabrasión por Puntas Diamantadas 10 sesiones de Electroestimulación localizada \$800  
**Ultracavitación ondas rusas**  
Varices (Escleroterapia) Manchas en la cara - Cicatrices - Estrías - Arrugas  
Mesoterapia facial • botox Peeling • relleno Mesoterapia capilar - Auriculoterapia  
Consultar PROMOS Mesoterapia corporal  
Facebook/ Dermatología, Salud y Estética  
Dra. Natalia Romero • Turnos: 4583-3167  
E-mail: dra.nataliamromero@gmail.com

**ADRIAN Servicio Técnico Especializado**  
Presupuestos Sin Cargo  
Lavarropas - Aire Acondicionado - Microondas  
Calefones - Termotanques - Cocina - Estufas  
Trabajos de Plomería  
**INSTALACION DE SPLIT**  
TODAS LAS MARCAS  
Juan Agustín García 2141  
Tel. 4583-0944 | 4631-0941

**GARMIN**  
ACTUALIZACIONES EN 10 MINUTOS  
PAGA 1 VEZ ACTUALIZA SIEMPRE  
**GPS** San Martín Te guía...  
Radars Mapas Zonas Peligrosas Peajes Ciclovías Tránsito Pesado  
Av. San Martín 3148  
**4584-2897**

**ATENCIÓN PSICOLÓGICA**  
Niños • Adolescentes Discapacidad  
Consultorio • Domicilios  
LIC. MARIELA A. YOIA  
Psicóloga UBA - M.N. 59716  
(15) 6281-2898  
marielayoia@hotmail.com

**YOGA**  
Salud, energía y serenidad.  
Profesora Karina Luisi  
Teléfono 4585-1819 kluisi@ar.inter.net

Festejo del Día del Vecino en Resurgimiento

# Agasajo a los vecinos destacados de la Comuna 11

*“La calidad de buen vecino parte de la convicción de ser parte de una evolución cultural, económica y social, impulsando la participación en todos los ámbitos de la vida, incluido el político.”*

*Como ciudadanos libres y conscientes de nuestros derechos y obligaciones tenemos el deber de intervenir en aquellas decisiones que nos son propias, precisamente para proteger y ser garantía de ello. Se convalida la democracia a través de la vida social y pública, incluso el propio destino nacional.”*

José César Rodríguez Nanni



El 11 de junio se llevaron a cabo los festejos por el Día del Vecino en el Centro Cultural Resurgimiento (Artigas 2262), desde las 16 hs. los integrantes de las distintas instituciones de la comuna se acercaron para disfrutar una tarde con shows musicales y homenajes.

Del evento participaron el presidente de la Junta Comunal 11, Carlos Guzzini; los justistas Alejandra Viviani, Carlos Eusebi y Paula Resels; el presidente del Centro Cultural Resurgimiento, Daniel Saint Hilaire y Teresita Fernández, miembro de la junta comunal 10.

El generador de esta fiesta tuvo un solo motor. Y ese fue, que el vecino del barrio, pueda disfrutar de expresiones artísticas aportadas en primer lugar por el dúo de guitarra “Toma Negra”, quienes con un repertorio de tango nos sumergieron en lo mejor de nuestra música popular. Después llegó el momento del baile folklórico de la mano de Miguelina y Adalberto, integrantes del Centro de Jubilados PAMISTAD.

La presentación de los festejos fue presidida por Alberto Cattán, integrante del Centro Cultural; María del Carmen y Gastón. Cattán nos

deleitó con la lectura del poema titulado “Gente necesaria” de Hamlet Lima Quintana y Enrique Llopis.

A continuación el presidente de la Comuna 11 se dirigió a los vecinos, quien expresó: “Que gusto poder festejar el Día del Vecino con un montón de amigos, personas solidarias, muy comprometidas con lo social y el barrio”. Deseo un feliz día para todos los presentes y que disfruten del agasajo. Por su parte Daniel Saint Hilaire comentó: “Los que hacemos Resurgimiento estamos muy contentos de tenerlos en

casa, todos los años festejamos con la comuna este día; para nosotros es muy importante homenajear al vecino porque es un amigo”.

Posteriormente Carlos Guzzini y Daniel, el Presidente de Resurgimiento, comenzaron la entrega de distinciones a varios vecinos que se destacaron por su participación, y su labor solidaria en la Comuna 11.

En primer lugar se entregaron reconocimientos a quienes día a día acompañan y realizan actividades para personas con discapacidad: HERNÁN GLIENIECKI, miembro

de la comisión directiva de la sede de Racing Club, Villa del Parque y Presidente del departamento de discapacidad de Racing Club denominado “Racing Integrado”; FRANCO PETA, Presidente de la Asociación Civil Centro Educativo y Deportivo Especial; RODRIGO GOMEZ, Coordinador de Deporte del Instituto por los Derechos del Trabajador con Discapacidad IDTD.

La entrega continuó a los vecinos que se esforzaron por formar parte de la construcción y crecimiento del Centro Cultural Resurgimiento: Norma Rodríguez y Guillermo Spitznael, vecinos del barrio y que participan del Taller de la Memoria y el Recuerdo; Claudia Plascencia y Susana González, acompañan desde la fundación del centro y grandes actrices que participaron en varias obras de teatro de Resurgimiento; Ernesto P. Lolo, amigo de la institución que ayudó siempre desde sus comienzos; Paula Pesado, fundadora de Resurgimiento; Dario Vaccarini, fundador del Museo de Argentinos Juniors y miembro de la Comisión Directiva del Centro.

Tuvieron su reconocimiento Vicente Roccalva, presidente de la Cooperadora del Hospital Zubizarreta y María Carmen Rondinella, vecina participativa y solidaria.



La última tanda de distinciones fue a los “jóvenes” adultos mayores que se desempeñaron y se desempeñan con compromiso e intensidad en diferentes centros de jubilados de la comuna: Fortunato Panzitta por “EL Alba”, Alfredo Herrero por “Ramón Carrillo 1º”, Nelly Martínez por “Ramón Carrillo de Villa Devoto”, Antonio Cena por “Pamistad”, Yolanda Beatriz Scarella por “El Sauce”, Rubén Donadio y Manolo Fandiño por “Nueva Esperanza de Villa Mitre”, Héctor Tolsa por “Abuelos Unidos”, Roberto Molinari por “Museo del Hermano” y Angélica Palaoro por “Argentina

Nuestro Hogar”.

El festejo se cerró con una rica merienda para agasajar a los homenajeados en su día.

Instituciones participantes: Rincón de Amigos de Francisco Manrique, Años Dorados, La Flor del Parque, Nueva Esperanza de Villa Mitre, 14 de Mayo de 1989, Carlos Gardel 1º, PRONAPO, Abuelos Unidos, Devoto Sur, Antonio Roque D’Andrea, Ramón Carrillo 1º, Abuelos Siglo XXI, Pleno Vivir, Nuestro Mundo Feliz, El Sauce, Sueño Cumplido, El Alba, Argentina Nuestro Hogar, Abriendo Caminos, Museo del Hermano, Devoto Oeste, Ramón Carrillo

de Villa Devoto, 14 de Mayo, Unión Vecinal Villa Devoto/General Paz, Amor y Paz, Esencia de Vida, La Paternal, Tita Merello, Solamente Amigos, PAMISTAD, Rejuvenecer al Atardecer, Círculo L’Arena, Comisión de Cultura Comuna 11, Asociación Vecinal Devoto Norte, Cooperadora Hospital Abel Zubizarreta, Juntos Somos Más, Taller de la Memoria de Resurgimiento.

Para dejar un poco de historia sobre el origen del Día del Vecino, contamos que se conmemora todos los 11 de junio, desde hace décadas, por iniciativa de un grupo de vecinos del barrio de Villa del Parque. La fecha fue instituida oficialmente en 1990 por decreto de la ciudad bajo el nombre de “Día del Vecino Participativo”. La intención es destacar la importancia del trabajo en conjunto entre las organizaciones barriales, los vecinos y el estado, junto a la presencia de asociaciones civiles, culturales y deportivas.

Desde Nuestro Barrio queremos rendirle homenaje a todos aquellos que día tras día trabajan en pos de un barrio mejor.

ESCRIBE: DIEGO KAUL

**ahorro**  
es reutilizable y con los cuidados adecuados puede durar hasta 10 años

**impacto ambiental**  
al no ser desechable, ayuda a contaminar menos

**higiene**  
el silicón no acumula gérmenes

**comodidad**  
puede llevarse durante todo el día, incluidas las noches

¿Seguir usando tampones y toallitas?  
¡Pasate a la copa menstrual!  
¡Contaminá menos y ahorrá más!  
Consulta: [estoycoppada@gmail.com](mailto:estoycoppada@gmail.com)

**Ferretería "Trelles"**

Electricidad - Gas  
Sanitarios  
Herrería  
Cerrajería

**Av. San Martín 3044**

Abierto de Lunes a Viernes de 8 a 13 y 14 a 19:30 hs.  
Sábado de 8 a 19 hs.

**Galeano**

**Marroquinería en general**

**CARTERAS CINTURONES BILLETERAS Y ACCESORIOS**

Arreglos en general

**Terrero 1514**  
**Tel.: 4583-1813**

**TIERRA DIGITAL**

CONTROLES REMOTO DE TV Y DVD TELEFONÍA

REPARACIÓN Y ARMADO DE PC Y NOTEBOOK

[TIERRADIGITALLP@GMAIL.COM](mailto:TIERRADIGITALLP@GMAIL.COM)  
TEL./FAX: 2056-1835  
CAMARONES 1496

**BRAIN GYM**

**Gimnasia cerebral activa**

Tratamientos cortos, para todas las edades basados en la combinación de 26 movimientos corporales que ayuda a:

- Fortalecer la memoria.
- Mejorar la concentración.
- Disminuir el stress.
- Mejorar las habilidades mentales.
- Mejorar el rendimiento laboral.
- Mejorar la capacidad de atención.
- Ayudar a enfocar distintas metas.
- En niños mejorar la concentración y el déficit de atención.

**Dra. Gabriela Soifer (médica) - M.N. 87063**

**Teléfono: 4553-0674**

[www.facebook.com/Dra. Gabriela Soifer](http://www.facebook.com/Dra.GabrielaSoifer)

**DOLORES MUSCULARES**

**Terapia Neural | Mesoterapia Celuloterapia**

**Dr. David Sznajderhaus** M.N. 70630

**4553-0674** Av. Forest 624 1º B  
[doctordavid84@yahoo.com.ar](mailto:doctordavid84@yahoo.com.ar) de lun. a vier. de 14 a 19 hs.

**OBESIDAD**

Medicación-Auriculoterapia  
Terapia Antienvjecimiento  
CELULOTERAPIA  
Mesoterapia - Várices

**Dr. David Sznajderhaus**  
M.N. 70630

**4553-0674** Av. Forest 624 1º B  
[doctordavid84@yahoo.com.ar](mailto:doctordavid84@yahoo.com.ar) (Capital Federal)  
de lun. a vier. de 14 a 19 hs.

**PIZZERIA YATASTO**

Pizzas al Molde y Empanadas para llevar  
Comidas Casera, especialista en guisos

Envíos a Domicilio Salón con WI-FI **4581-2232**

**AV. SAN MARTIN 3201 (ESQUINA JONTE)**  
**CEL. 11-2665-1451**

Venta telefónica con Tarjeta de Crédito

**FERRETERIA**

**Electricidad - Gas Sanitarios - Herramientas Ruedas - Bulones**

**CERRAJERIA**

Repuestos: Cocina Estufa - Calefón Termotanque

Horarios:  
Lunes a Vier. de 8 a 19:30 - Sáb. de 8 a 17:30 / Feriados Mediodía

**Av. Donato Alvarez 2246 • Tel.: 4583-4298**

**Dr. Ricardo Jorge Zambrano**  
MAT. NAC. N° 31564  
(Ex Jefe de Unidad del Hospital Santojanni)

**TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA**  
**Cirugía de la Mano y Reconstructiva del Miembro Superior**

**ELPIDIO GONZALEZ 3025**  
Consultorio: 4588-2322 | 4588-3566  
Cel.: 15-4445-3909 | 15-6563-9008  
E-mail: [rzambrano@intramed.net](mailto:rzambrano@intramed.net)  
[ricardojzambrano@gmail.com](mailto:ricardojzambrano@gmail.com)

#NI UNA MENOS



# Ni Una Menos: Todos los Días

Después que la multitudinaria concentración colmó las calles alrededor del Congreso, **Nuestro Barrio** recibió cartas de mujeres que vivieron la marcha en carne propia. Sin distinción de edad, profesión o preferencia religiosa o política, ellas se animaron a dar la palabra y transformar esa marcha del 3 de junio en un acto trascendental que marcó un antes y un después en materia de violencia de género. Laura, Raquel, Liliana y Elena son vecinas del barrio de La Paternal y se animaron a dar la palabra.

## La marcha fue una forma de decir ¡Basta!

Por Laura Fernández

Basta a que en la calle te griten cosas totalmente obscenas y horribles, que una vaya con un miedo de que estos "piropos" se terminen en un secuestro, una violación y por último una muerte. Podrán decir que mi punto de vista será exagerado, pero así lo siento yo.

Basta de las diferencias que siguen existiendo entre los sexos, ¿Por qué si, yo, mujer, tengo mejor promedio al terminar la facultad que vos, hombre, y los dos residimos en el mismo cargo de trabajo tengo que ganar un 23% menos? ¿Por qué yo debería estar menos disponible por estar embarazada, o ser madre? ¿Y que por esa razón para cubrir otras se me pague menos! El otro día en la clase de literatura discutimos sobre cómo se lo ve a un hombre cuando está con muchas mujeres, y cómo se la ve a una mujer con muchos hombres. Un ejemplo, muy casual, pero no se puede negar que super fuerte, e injusto. En eso mi profesora pregunta al grupo, ¿a ustedes les parece lo mismo? Y moralmente lo es, y debería serlo para todos, y un compañero le respondió no. Pensemos

que es un chico de catorce años y lo dejo ahí para la reflexión de cada uno. Me parece una barbaridad que cosas como estas sigan pasando en 2015.

Basta de violencia de género, que tengo que aclarar que pasa en ambos sexos. La pregunta que es existencial en este tema es si una mujer denuncia a su abusador, y en el sistema judicial hay problemas y el tema se deja, ella va a cobrar por ser una pelotuda que lo denunció, cuando él a ella "la ama". Si un hombre denuncia a una mujer por violencia, en la policía lo más probable que le digan es "arreglétela solo".

Basta de violencia entre las mismas mujeres, porque hasta de sus bocas sale que tal chica es "puta" por usar un escote que es "atrevido". No digo que todas hablen de esa forma, pero muchachas, supuestamente tenemos que estar juntas. Y no es estar juntas en contra del hombre, sino es estar en contra de todas las cosas que nombré antes, del sistema corruptivo que nos hace inferiores de alguna forma.

Quiero aclarar desde mi punto de vista por qué se llamó Ni Una Menos, y no ni una persona menos. Las mujeres reclamamos más cosas además de los asesinatos, aunque

esa sea la razón destacante. Fue una marcha feminista, y eso no significa que si no vas no lo sos y que los hombres no pueden ir, por favor no se confundan. Significa estar juntas/os para que cosas como las que mencioné no pasen. Hay que ser sinceros, a los hombres no le gritan en la calle, y ellos no van asustados por todo el país. A no confundir: amar no es controlar, no es hacer de la mujer una víctima, ni violentarla de manera alguna, ni hacerle lo que ella no quiera.

Ni Una Menos. Ni muertes, ni abusos, ni trata, ni desaparecidas, ni fuego, ni balas. La marcha, multitudinaria, exigió no victimizar más a las mujeres y reclamó sus derechos, no más femicidios, sí, maltrato cero. La marcha, breve, con voces dispares, opuestas, pero unidas en un solo clamor, confundidas entre la multitud, exigió el sostén legal, el reconocimiento y la protección universal de la mujer, ya no "la loca", a la que no se le cree, ya no la que "algo habrá hecho para".

## Algo habrán hecho

Por Elena Marangoni

Palabras y gestos hirientes, bofetadas, golpes, palizas, propinadas por hombres a sus mujeres. Las mismas mujeres a las cuales dijeron amar y que a pesar de todo dicen amar, pi-

den perdón y reinciden. Una mujer indefensa, aterrorizada, callada, silenciada. Sobrevivientes del horror, víctimas del ataque machista.

"Te amo no es tu amo", decía una pancarta en la marcha multitudinaria del 3 de junio de 2015, en la ciudad de Buenos Aires y que se extendió por todo el país. A no confundir: amar no es controlar, no es hacer de la mujer una víctima, ni violentarla de manera alguna, ni hacerle lo que ella no quiera.

Ni Una Menos. Ni muertes, ni abusos, ni trata, ni desaparecidas, ni fuego, ni balas. La marcha, multitudinaria, exigió no victimizar más a las mujeres y reclamó sus derechos, no más femicidios, sí, maltrato cero.

La marcha, breve, con voces dispares, opuestas, pero unidas en un solo clamor, confundidas entre la multitud, exigió el sostén legal, el reconocimiento y la protección universal de la mujer, ya no "la loca", a la que no se le cree, ya no la que "algo habrá hecho para".

La marcha que hizo sentir un poco menos solas a esas mujeres que deben ser escuchadas, protegidas y asistidas legalmente. Miles estaban en la Plaza del Congreso para decir ¡Basta! La sociedad entera debe involucrarse, dar educación en la familia y en la escuela. En la marcha

hubo mujeres, por supuesto, pero también hombres, ¿curados?, muy pocos. Tal vez uno, y chicos, nenas y nenes a quienes educar para que no acepten la violencia ni el abuso y para que no lo ejerzan.

Terminar con el miedo, con el horror. Reclamar una Ley de Protección Integral a las Mujeres. Al final de una hora escasa, nadie se movió. Esa presencia gritó en silencio ¡Basta! Basta de estar siempre en el lugar de la víctima. Asir el basta como lo que es: un problema de todos y la solución también.

¿Cuántas mujeres mueren asesinadas por el sólo hecho de ser mujeres? ¿Cuáles son las estadísticas? ¿Cuál es la realidad cotidiana? ¿Cuántas víctimas de violencia de género conviven con sus eventuales asesinos, sin protección, sin dónde refugiarse, en silencio o silenciadas?

La Plaza del Congreso desbordó: masiva concentración que tiene en cuenta la vida de las mujeres, creando conciencia, contagiándola. Las mujeres somos dueñas de nuestras vidas (sin celos, violencia, control, porque eso no es amor), somos dueñas de nuestra sexualidad, no por llevar la pollera corta, tener amigas trabajar fuera del hogar, somos putas o merecedoras de golpizas. No es ese ni debe ser el destino de la mujer. Ningún hombre tiene derecho a manejarla a su antojo, menos violentarla por eso.

¿Cuántos sueños, cuántas historias, cuántos nombres de mujer, cuánto futuro, cuánto dolor, cuántas vidas laceradas o truncadas por la mano levantada para dañar o matar a la mujer víctima! Si queremos terminar con la violencia de género es necesario que este problema no sea cosa exclusiva de mujeres, sino de todos. En necesario que nadie haga

o se haga nunca la pregunta que esta carta lleva por título.

## No le oculten el sufrimiento a esta sociedad, sean honestas consigo mismas

Por Liliana Chas

Multitudinaria marcha por las calles más céntricas de nuestra ciudad de Buenos Aires, claman: Cese definitivo de la violencia contra la mujer. La Ley 26.485 existe desde 2009, con algunas normas sancionadas y otras a medias. Se pide -exige- que se apliquen.

La convocatoria fue un éxito. Basta del salvajismo del macho hacia su hembra. Si la eligió como compañera, como madre de sus hijos, para compartir el pan y el hogar, y trabajar los dos a la par, ¿por qué los golpes, prenderlas fuego, desfigurar sus rostros?

Pero propongo hacer otra marcha diaria, silenciosa, desde nuestras casas o lugar de empleo, con la "actitud". Cuando el hombre vive en competencia con su mujer, no a su lado por cariño, cuando no la considera faltándole el respeto con acciones, aún verbales, con gestos o términos groseros, con malhumor y esas muletillas de desprestigio -aún delante de otras personas- también se alza un puño que cae desgarrador. Damas, féminas, señoras, señoritas, chicas: ¡No lo permitan! El proceso de esta angustia es lento y también quema por dentro abriendo llagas que quizás nunca cicatricen. Se ha dado en llamar "bullying".

Digan "No" a la desvalorización femenina. No se dejen castigar el ánimo, el espíritu, la alegría. Busquen ayuda, hay recursos. La terapia

sugiere alejarse en definitiva, de los seres con estas conductas.

No hagan trato con el acoso moral, el invisible. Tal vez sean enfermos psiquiátricos que responden a un pasado traumático que nada tiene que ver con nosotras.

Se puede, por favor, con este dolor en el corazón, ¡Ni una más!

## Yo estuve ahí

Por Raquel Galker

El miércoles 3 de junio, a las 17 horas, cuando bajé del subte junto con un mar de personas, en la estación Congreso, me recibí un mundo particular. La mayoría eran mujeres, aunque también había varones. Ellas eran de distintas edades y condiciones sociales. Las había mayores, algunas abuelas, otras de mediana edad y muchas jóvenes y jovencitas. Algunas iban con sus pequeños hijos, otras con sus novios o compañeros y muchas en grupos de mujeres. A algunas nos reunía la amistad, a otras su lugar de trabajo, a otras su espacio de militancia o su lugar de estudio o de esparcimiento.

Las había vestidas con ropas más formales, muchas vestidas a la moda, varias con ropas alternativas y de diseño, otras con ropas más humildes pero lo que nos unía a todas y nos indiferenciaba, eran los originales carteles que portábamos de "Ni Una Menos".

Esta consigna nos unificó a todas y todos. La plaza del Congreso y sus alrededores estaban colmados de personas donde todos podíamos expresarnos libremente.

Me llamaron la atención algunos que representaban estatuas vivientes, escenas de violencia donde un hom-

bre le pegaba a una mujer y en otra donde un varón le susurraba a una mujer algo al oído, y por sus expresiones denotaban que lo que él decía con cara pícaro, a ella le desagradaba.

También pude ver y escuchar a grupos de jóvenes que tocaban tambores, mientras otros bailaban a su alrededor al ritmo de su son.

Pude escuchar a un padre, explicarle a su pequeña hija que todos los que estábamos ahí queríamos que trataran a las mujeres con amor y respeto. También vi a un grupo de mujeres organizadas que llevaban el rostro cubierto y el torso desnudo. Tanto en sus espaldas como en sus pechos, se habían escrito consignas, algunas bastantes violentas, en contra de la violencia de género y el machismo. Había de todo, como en Botica. El Congreso estaba iluminado de violeta, que es el color del feminismo. Humeaban los puestos de hamburguesas y chorizos, y aunque no los regalaban, se hacía cola para comprarlos.

No ví ni escuché que haya habido ningún suceso de violencia. Si la policía estaba, no se la veía. Fue una hermosa experiencia, donde un montón de personas pudimos dejar de lado por un rato nuestras diferencias, y pudimos expresarnos en paz y libremente por el respeto, la libertad y porque nadie es propiedad de nadie y que nadie tiene derecho sobre nuestros cuerpos ni sobre lo que pensamos. Y porque la consigna NI UNA MENOS se hizo carne en todos nosotros.

ESCRIBE: NADIA BRENDA SALVA

**Gasista Matriculado Plomero**  
Service y Colocación de artefactos de gas  
Trámites de gas y cortes  
Plomería en general  
Tel.: 4584-4617 (Daniel)  
15-4936-9909

**ABOGADOS**  
Despidos - Trabajo en Negro - Reclamos ART Accidentes y Enfermedades Laborales - Daños y Perjuicios - Accidentes de Tránsito - Divorcios - Alimentos - Régimen de Visitas - Violencia Familiar - Desalojos - Sucesiones  
NO RENUNCIE SIN CONSULTAR  
Consulta sin cargo  
4581-2817 / 15-5817-4128  
Lunes a viernes de 16 a 20 hs.

Discos Compactos  
DVD - Artículos Musicales  
Remeras - Mochilas  
Accesorios - CDs vírgenes  
Av. San Martín 2450  
Tel.: 4585-3166  
E-mail: thor@ar.inter.net  
www.thor-records.com.ar  
Seguinos en samyrecord

**Librería "El Gaucho"**  
100.000 LIBROS  
ABIERTO LOS 7 DIAS  
COMPRA - VENTA - CANJE  
Boyacá 1538 - Tel.: 4582-2721  
Horario: 10 a 21 hs. / E-mail: libreriaelgaucho@gmail.com  
www.libreriaselgaucho.com.ar

**arquitecta**  
Dirección de obra  
Reformas  
Relevamientos  
Proyecto integral  
Tel.: 4581-4587

**INGLES**  
Clases Individuales y Grupales  
Niños - Adolescentes - Adultos  
APOYO ESCOLAR  
Conversación - Traducciones  
Exámenes Internacionales:  
KET - PET - FCE - CAE  
4585-7497  
15-5842-5576

**EDUCACIÓN NO FORMAL**  
**CURSOS GRATUITOS PARA TODAS LAS EDADES**  
YOGA, GIMNASIA, TALLER LITERARIO, ELECTRICIDAD, TEATRO, SALSA-ZUMBA, PÁTINAS, PASTELERÍA, COMPUTACIÓN, TANGO, PERIODISMO EN RADIO, COMUNICACIÓN ARTE FRANCES, TÉCNICAS ARTESANALES, MANICURÍA, MAQUILLAJE, PORTUGUÉS FORMACIÓN MUSICAL, COCINA VEGETARIANA, CORTE Y CONFECCIÓN, PINTURA SOBRE TELA, TEJIDO A 2 AGUJAS Y CROCHET, CATERING  
ABIERTA LA INSCRIPCIÓN de lunes a viernes de 17:30 a 20:30 hs.  
Juan A. García 1511  
4581-5608  
Escuela Provincia de Mendoza  
Dirección Gral. de Educación (Secretaría de Educación GCBA)  
*La paternal se mueve*

**VETERINARIA + Co. Va.**  
BOYACA 2247 entre J. A. García y Jonte  
4584-2356  
Horarios: Lun. a Vier. de 9:30 a 13 y de 16:30 a 20:30 hs. Sábados de 9:30 a 15 hs.  
Consultas - Vacunas  
Domicilios - Ecografías  
Radiografías - Análisis Clínicos  
Farmacia Veterinaria  
Baños y Peluquería - Accesorios  
Alimentos Balanceados  
ATENDIDO POR VETERINARIOS

**Taller de la Memoria**  
Para la estimulación de las funciones cognitivas  
• Fortalecer las Funciones Intelectuales Superiores a través de las actividades lúdicas  
• Incorporar diversas estrategias cognitivas para mejorar la memoria  
• Comprender las funciones de la memoria y sus modificaciones con el paso del tiempo  
Teléfono: 4588-0569 o 15-6220-4317 - Gral. César Díaz entre Boyacá y Gavilán

# La Asociación Cultural Florencio Sánchez y Biblioteca Popular Becció se aproximan a cumplir 100 años de trabajo difundiendo conocimiento, literatura, teatro y música

Llegué a la Biblioteca, ya había solicitado autorización para consultar las Actas, que desde luego como siempre que un socio se acerca con una inquietud me fue concedida, y Hernán, el bibliotecario, me recibió con su amabilidad habitual. Ya tenía todos los libros de Actas preparados a mi disposición.

Comencé por el más antiguo, muy bien cuidado, y al leer las primeras Actas, escritas con letra impecable, tuve la impresión de estar sentada con ellos, alrededor de una mesa no muy distinta a la actual de la biblioteca. Sentí deseos de cono-

cer sus caras, su apariencia y recién ahí caí en la cuenta de los cien años pasados. Tal vez alguno se pareciera a mi abuelo, con su gran bigote ondeado, que su ropa seguramente no era la actual, y necesité ubicarme en el espacio y el entorno histórico de 1915 y compartirlo con ustedes:

En 1915, el mundo estaba conmocionado por un terrible CONFLICTO sin precedentes, el llamado: PRIMERA GUERRA MUNDIAL, comenzado en 1914 y que se extendió hasta 1919. En él participaron: Alemania, Francia, Inglaterra, el Imperio Otomano (que

había multiplicado por seis, a causa de la gran inmigración europea, especialmente la de origen española e italiana; habitantes éstos que vivían muy preocupados por sus familiares que habían quedado en Europa.

Para tener una idea del significado de este terrible conflicto, recordemos que sólo en la batalla de Verdún murieron un millón de personas.

### ALGUNOS DATOS SOBRE LA LLEGADA DE INMIGRANTES

Entre 1880 y 1890 ingresaron un millón de europeos.

Entre 1891 y 1900 ingresaron ochocientos mil extranjeros.

Entre 1905 y 1910 ingresaron un millón doscientos mil extranjeros.

Continuando en forma similar, la cifra sólo disminuyó en 1914 debido a que ese año algunos inmigrantes regresaron a su país de origen para defenderlo.



Inmigrantes arribando a Buenos Aires

La mayoría de estas personas, que llegaron al país, se instalaron en la ciudad de Buenos Aires, en la provincia del mismo nombre y en algunas otras del interior del país.

### UBICACIÓN DE LA POBLACIÓN

La ciudad de Buenos Aires fue declarada CAPITAL FEDERAL en 1880 y en 1887 se fijaron sus límites siendo los mismos el Río de la Plata, la traza de la Av. Gral. Paz (inexistente en ese momento) y el Riachuelo.

Tanto en los barrios de la Capital Federal como en los partidos de



Conventillo de 1905

la Provincia, las viviendas se fueron construyendo en las zonas cercanas a las estaciones de las distintas líneas de ferrocarriles. El Ferrocarril Oeste en 1857 y el resto a principios del siglo XX. Quedando entre las distintas vías zonas con quintas, extensiones sembradas con alfalfa, hornos de ladrillos o simples terrenos baldíos.

Las grandes casonas señoriales de San Telmo, fueron transformadas en conventillos, alquilados a los inmigrantes que en ellos habitaban hacinados en condiciones infrahumanas, por dos causas: la primera, la terrible epidemia que azotó Buenos Aires en 1871, que hizo que las personas más acaudaladas se trasladaran a nuevos barrios construidos al Norte de la ciudad, favorecidos por la segunda causa constituida por la donación del Partido de San José de Flores de las tierras que antes de su expulsión pertenecieron a la Orden

de los Jesuitas, que desconozco la razón de qué motivo podía cederlas para que se creara el Partido de Belgrano, después de 1880 barrio de Belgrano.

Esas tierras, inmediatamente se lotearon a precios convenientes, donde instalaron sus nuevas viviendas los propietarios de los conventillos de San Telmo.

Los tranvías a caballo habían comenzado a circular, en pequeña escala en 1860 en la zona céntrica de la ciudad, con el fin de comunicar distintos barrios entre sí y con las estaciones de trenes.

A principios del siglo XX esos

tranvías a tracción a sangre fueron paulatinamente reemplazados por tranvías eléctricos, lo que sumado al loteo de quintas de zonas menos favorecidas y lejanas, en cuotas mensuales, favoreció que muchos trabajadores compraran un terreno, en el que construían solamente una habitación, con sus propias manos, un pozo ciego en el que instalaban una letrina, cocinaban al aire libre, dejando así de ser inquilinos.

Los alquileres eran tan caros con relación al jornal de un trabajador, que en 1907 se produjo una huelga de inquilinos que fue reprimida brutalmente.

En 1909, debido a la crisis económica, se produjo una semana de grandes luchas sociales, tanto en las ciudades como en el campo.

En 1913, con la inauguración del subterráneo construido por la Compañía Anglo Argentina, contribuyó al progreso de los barrios que recorría especialmente a Caballito.

Pero aún quedaban muchas zonas baldías, sin transporte, ni agua potable, faltaban cloacas en muchos lugares, no había alumbrado en las calles, que en la mayoría de los barrios alejados del centro eran de tierra,

con algunas pocas empedradas y carecían de luz eléctrica y suministro de gas en las casas.

No es fácil para el actual habitante de la ciudad, la vida de esa época. No existían: radio, ni televisión y mucho menos internet. Sólo la información y la recreación llegaban por los diarios, unas pocas revistas y libros. Sí había teatro, algunas salas donde se proyectaba cine mudo.

En 1915, el mismo año de la creación del Centro Cultural Florencio Sánchez por un grupo de visionarios, se estrena la película muda "Nobleza Gaucha", con gran éxito y recién en 1933 llega el cine sonoro con la película "Tango".

Existían muy pocos automóviles. La distribución de mercaderías se realizaba desde las estaciones de ferrocarril con carros tirados por caballos o por vendedores ambulantes.

Los hombres vestían traje o ropa de trabajo, con la cabeza siempre cubierta por sombreros, ranchos o gorras. Las mujeres llevaban faldas larguísimas que llegaban al suelo.

Esa era la ciudad en que se creó el Centro Cultural que llegó a tener no sólo biblioteca, sino también un elenco teatral y una orquesta sinfónica propia.

(Continuará)

ESCRIBEN: LYDIA SCHIUMAD el "Foro de Estudios Históricos de La Paternal - Villa Mitre". Prohibida su reproducción sin citar la fuente.



Vestimenta de la época

**CARBON Y LEÑA**  
**"Leña Paternal"**  
 Para Hogares y Salamandras  
 65 AÑOS EN EL BARRIO

LEÑA DE QUEBRACHO COLORADO  
 LEÑA DE QUEBRACHO BLANCO  
 ATADITOS PARA ENCENDIDO  
 CARBÓN SELECCIONADO DE QUEBRACHO BLANCO

Venta por Mayor y Menor **4584-8668** Entregas a Domicilio  
 Punta Arenas 1601 - [www.leñapaternal.com.ar](http://www.leñapaternal.com.ar)

**RENDI TUS MATERIAS SIN ACUMULAMIENTO DE ALUMNOS!**  
 LOS PRECIOS SON ACCESIBLES, PERO NO SE ACUMULAN ALUMNOS!  
**HORA: \$40 HASTA 3 ALUMNOS EN LA MESA!**  
 MAXIMO 4 (EPOCAS DE EXAMENES!) • CLASES TODO EL AÑO!

**MATERIAS**

MATEMATICA	CIENCIAS NATURALES
ANALISIS MATEMATICO	CIENCIAS HUMANISTICAS
LENGUAJE	RESUMENES
LITERATURA	INGRESO SECUNDARIA
FISICA	PREVIAS
BIOLOGIA	LIBRES
GEOGRAFIA	LECTOESCRITURA
HISTORIA	PROBLEMAS FONOAUDILOGICOS
EDUCACION CIVICA	PROBLEMAS DE APRENDIZAJE
ETICA	ADULTOS
CIENCIAS SOCIALES	TERCIARIOS

Tel.: **3530-2195** • Cel.: **15-6448-2793**  
 Ver más en la página web  
 Web: [www.clasesparticulares.jimdo.com](http://www.clasesparticulares.jimdo.com)

**REFACCIONE SU HOGAR**  
 Techo de Teja  
 Plomería - Pintura  
 Cerámica - Electricidad  
 Durlock - Albañilería en General  
 Llame al **15-4037-0723**  
 Pregunte por Don Juan  
 Solicite Presupuesto Sin Cargo

**María Luna TAROTISTA**  
 Lectura y Curso de Registros akashicos  
 Abrecaminos - Liberaciones  
 Tel.: **4585-6306** | **15-6729-5141**  
[maria-luna7@hotmail.com](mailto:maria-luna7@hotmail.com)

**SERVICIO TECNICO**  
 REPUESTOS ORIGINALES  
**LAVARROPAS**  
 TODAS LAS MARCAS  
**AIRE ACONDICIONADO**  
 INSTALACION Y SERVICIO  
 Bauness 175 • Tel.: **4553-6468**  
 Cel.: **15-5410-3755**

**"EL BAMBÍ"**  
 Desayunos - Bar - Minutas  
 Comidas Caseras  
 Calidad y servicio al mejor precio  
 Entregas a Domicilio  
 Camarones 1515 • **4583-2521**

**CLINICA VETERINARIA "Colores"**  
 Consultas - Cirugías  
 Farmacia - Accesorios  
 Baños y Peluquería  
 PENSIONADO CANINO  
 TODO EL AÑO

Envíos a Domicilio y Retiro de Mascotas s/cargo  
 Horario:  
 Lun. a Vier: 9 a 13 Hs.  
 y de 16 a 20:30 Hs.  
 Sábado: 9 a 17:30 Hs.

**PSICÓLOGA**  
 Lic. María Marta Abalo  
 PSICOANALISTA  
 Tel.: **4588-0569**  
**15-6220-4317**

**MATYSER S.A.**  
**MYS** MATERIALES Y SERVICIOS PARA LA CONSTRUCCIÓN  
 ACEPTAMOS TARJETAS DE CRÉDITO Y DÉBITO  
**ANASCO 3087** Tel.: **4581-6279/4583-5150**  
 (Alt. Av. San Martín 3300) Fax-Contestador: **4583-5152**  
 Horario de Atención Lun. a vier.: 7 a 11 y de 13 a 17 hs. / Horario de carga: 7:30 a 11:30 y de 13:30 a 17:30 hs.

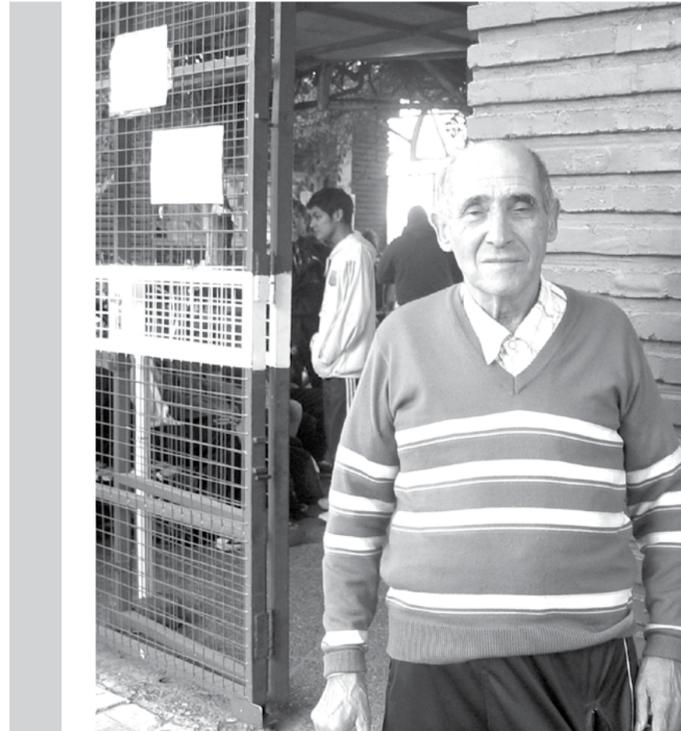
Av. Nazca 1523  
 Tel.: **5197-2757**  
**4137-7962 / 4137-7964**

**Leonardo Tapicero**  
 RETAPIZADOS EN GRAL.  
 Cortinados-Almohadones  
 Cambio de cinta de persianas  
 Soldaduras y encolado de Sillas

**4583-7048 / 15-5844-0788**  
 E-mail: [resniskyleonardo@gmail.com](mailto:resniskyleonardo@gmail.com)

**PROMO OTONO**  
 S/CARGO MATRÍCULA, NI INSCRIP. CUOTAS + BAJAS

**FORMA MUSICAL ESCUELA DE MUSICA**  
 Canto - Grupo Coral - Reeducción  
 GUITARRA CLASICA, ELECTRICA - BAJO - CHARANGO - SAXO - TRAVERSA - BATERIA - TECLADOS - ARPA - CANTO - COROS - VIOLIN - INICIACION INFANTIL y más...  
 Teoría - Solfeo - Armonía - Partituras - Tablaturas - Posicionamiento y Técnica - Acordes - Escalas - Todos los estilos - Método dinámico - Clases Indiv. - Clínica de Jazz - Ensamblés  
**PREPARATORIO PARA INGRESO A CONSERVATORIOS**  
**MATURIN 2380** (Solicitar entrevista de 11 a 19 hs.) **4585-4974 / 15-5160-3572**  
[www.formamusical.com.ar](http://www.formamusical.com.ar) (Salas informatizadas)



## Marcelino Rodríguez El hombre que le "picó el bicho" de hacer de Argentinos Juniors una inseparable familia

Al igual que un turista que pisa Buenos Aires no puede dejar de visitar lugares impostergables como el Obelisco o Caminito, enamorarse de las callejuelas de San Telmo, los bodegones rioplatenses o el sublime asado criollo, un vecino no puede dejar de conocer a este personaje pintoresco y adorable. Un hombre que habita, desde hace una década, la sede Malvinas Argentinas, refugio telúrico del Bicho de La Paternal. Un hombre que hace 10 años apareció en las entrañas del club con un ideal de grandeza bajo

la boina: **hacer de Argentinos Jr. una inseparable familia.** "Pero una familia de verdad: donde más que hinchada haya amor y respeto por el otro... que transpiremos eso, que nuestra verdadera camiseta sea un ejemplo a seguir. En algo hay que creer, ¿no?", confiesa este español que pisa los 70 años y con los pies bien clavados en la tierra.

Tan arraigados a la corteza que lo único que le quedó del pasado es su argot español; o tal vez, el corrugado pasaje en clase turista que lo

trajo de Valladolid a la Argentina, con apenas un puñado de años de existencia. Hoy, con menos pelo y más arrugas, Marcelino vive, respira, sueña y suspira por y para Argentinos Jr. Una especie de personaje de mayordomo sacado de una historietita de Quino: si hay que cambiar un farolito, va y lo cambia. Si hay que cuidar el coche de un socio, va y lo cuida. Si hay que cortar la rama de un árbol, va y la serrucha. Si hay que tomar mate, va y calienta la pava. Si hay que levantar la bandera de la fraternidad, va y flamea sus ideales de familia inquebrantable (frase que, por cierto, no se cansó de repetir más de 47 veces durante la entrevista). Una convicción, por cierto, tan encantadora y extinguida en los tiempos que corren. Una declaración de un alma privilegiada que supo conquistar el corazón de todos los socios: no hay uno que no se rinda ante su magnífica y afable gracia. "A mí acá me quiere todo el mundo... cada persona que viene

me saluda, me admira... por eso me siento un hombre afortunado: tengo el don de sentir cariño y respeto por toda la gente que me cruza, y ver que te lo devuelven es algo maravilloso: un regalo que nunca había experimentado en mi vida". Pero a diferencia del fútbol, en la vida nada es azar. Si a Marcelino lo adoran tanto, es porque algo bueno habrá hecho. Y de hecho, lo hace todos los días del calendario solar. Siempre con una sonrisa galante y un sweater escote en "V", Marcelino viaja de Hurlingham a La Paternal los 365 días del año. Para él no existe el feriado, el feriado puente, los días de paro, de marcha, de granizo o los cortes de luz de EDESUR. Ni siquiera sabe lo que es una ART. El tipo es un granadero sin vestiduras. Un guardián de carne y hueso (y con alto nivel de calcio) que protege, las 24 horas, a su nueva familia de apellido Argentinos. En especial, la cuida de algunos contragolpes inusitados que puedan

dejarla en OFF-SIDE. (Entiéndase como metáfora de barras bravas y dirigentes siniestros que más que el "bicho" de la pasión, les picó la serpiente del poder.)

Y hablando de poder, hay otra virtud sobrenatural en su ADN. Además de los dotes de mayordomo, granadero y guardián, es un oráculo sobresaliente. Un diario del lunes en persona. No hay partido de Argentinos en el que no prediga un resultado desacertado. Y la bola que se corrió fue tal que cada viernes muchos socios acuden a él, como si se tratase de un manostanto o vidente matriculado. "¿Y Marcelino... cómo salimos con Quilmes? ¿Y Marcelino... le ganamos a River?", le exigen los socios hambrientos de predicción. Y Marcelino, como brujo avezado, siempre canta la posta. Si de su boca sale un 0 a 0 con Quilmes o un 2-1 a River... es palabra santa.

En fin. Sagrada es su visión del

fútbol. Noble y diáfano es el cristal con el que mira al equipo de sus amores. Porque lo suyo no son las tácticas ni pizarrones; poco le importa si su equipo juega con 4-4-2, o 5-3-1-1; poco lo conmueve si los volantes juegan con doble 5 o la defensa marca en zona. Su estilo no vibra esas vagas cuestiones. A Marcelino sólo lo moviliza su hábil promesa: hacer de Argentinos una inseparable familia. Ese es el fútbol que él respira y suda. Ese es el mágico "bicho" que le picó desde hace 10 años: sentir este deporte como la sobremesa de una gran familia reunida alrededor de un rectángulo de césped cada domingo; donde en lugar de barbarie haya fraternidad, donde en lugar de fanatismo haya amor; donde en lugar de ignorancia haya paz. Y en esta nueva disciplina, al son del amor y la evolución, el plato fuerte no es el balón que se disputan 22 hombres, sino la "pelota" que se dan miles de socios... todos los días del año.

ESCRIBE: GRASS DATINO

**INGLES**  
Enseñanza a Niños y Adolescentes  
Luego rinde Inst. Cambridge (No es obligatorio)  
Apoyo escolar del idioma  
**4581-7940** (L. a V. de 9 a 19 hs.)

**PODOLOGA**  
UBA - M.N.: 4274  
PIE DIABETICO  
MATERIALES ESTERILIZADOS  
Tel.: 4581-8473  
15-5929-2436

**PINTURA EN GENERAL**  
Frente e Interior  
**BARNIZADOS Y COLOR**  
en todo tipo de maderas  
**RECICLADOS DE MUEBLES**  
DECKS Y TRABAJOS EN MADERA  
Presupuestos sin cargo  
Cel.: 15-6425-2819  
charlymarchese@hotmail.com

**CUIDO ABUELOS Y/O ENFERMOS**  
Acompañó en DOMICILIO o INTERNADOS  
Franco de Fin de Semana o Nocturno  
Tel.: 4584-8940 (Sra. Beatriz)

**VENDO**  
PIANO J. SCHILLER (Berlín - Alemán)  
2 TAPADOS DE PIEL de Nutria Auténtico  
**4583-3867**

**Alegría en tus Cumpleaños Infantiles**  
CON EL SHOW DEL MAGO "HERNÁN DARIO"  
**4588-1018**

**Panadería y Confitería La Internacional**  
Además de las exquisiteces de nuestra confitería le ofrecemos deliciosas comidas caseras, tartas y empanadas  
Dto. Alvarez 2163/67  
4581-0604 Envíos a domicilio  
e-mail: la\_internacional@ciudad.com.ar

**Dra. Sandra R. Polonsky ABOGADA**  
Divorcios • Sucesiones  
Contratos • Despidos  
Hipotecas • Amparos  
Horario de Atención: 15:30 a 18:30 hs.  
AV. SAN MARTIN 2224 1º B  
Tel./Fax: 4586-1928/15-4564-2437

**Sani3**  
SANITARIOS  
LOZA • GRIFERIA  
BOYACA 2034  
Tel./Fax: 4581-7984

*Todo lo que siempre quiso arreglar en su hogar y nunca supo con quien.*  
Cerámica  
Electricidad  
Plomería  
Herrería  
Pintura  
Membrana  
Albañilería en Gral. Durlock

**Dental Glam**  
Odontología de excelencia en tu barrio  
**NIÑOS Y ADULTOS**  
Estética - Implantes  
Conductos - Ortodoncia  
Prótesis - Blanqueamiento  
Ortodoncia a precios accesibles y planes de pago  
Tratamientos cortos.  
Tecnología, calidad, higiene y precios a tu alcance  
(Atendemos OSDE todos los planes)  
30 años de experiencia avalan nuestro servicio  
20% de descuento en tratamientos de ortodoncia mencionando este aviso.  
Solicitar turno al **4586-0325**

**Realizamos Trabajos de Fumigación**  
Insectos Voladores y Rastreros  
**Limpieza de Tanque**  
(Entregamos certificados)  
Mosquitos  
Moscas  
Polillas  
Cucarachas  
Garrapatas  
Hormigas  
Babosas - Arañas  
**Plomero Matriculado Destapaciones Gral. Colocación de Membrana**  
MÁS DE 30 AÑOS DE EXPERIENCIA  
Precios accesibles y a convenir  
**"CENTRO SERVICIOS"**  
Juan Carlos  
4633-8998 / 4632-8965  
11-3192-5497  
15-5134-1071

**INGLES**  
Niños  
Adolescentes  
Adultos  
Exámenes en A.A.C.I  
Exámenes Internacionales:  
FCE - CAE - CPE • **CONVERSACIÓN**  
ABIERTA LA INSCRIPCION  
Profesoras Fabiana Vila - Valeria Miguez  
Contactanos: **4581-6014**  
4584-3356 / 4581-2896  
info@highgateingles.com  
También ofrecemos clases de Matemática, Física, Química, Biología, Contabilidad y Lengua por profesores especializados en cada área.

**FLETES LUIS**  
Mudanzas - Repartos  
Perchero para Ropa  
Cargas en General  
Mudanzas 1-2-3 Ambientes  
**Luis Viale 882**  
**15-4407-3898**  
De 20 a 22 hs. **4637-4426**  
Para reservas días hábiles y feriados

**Dr. Pablo R. IGOUNET ABOGADO**  
CIVIL  
COMERCIAL  
LABORAL  
Nicasio Oroño 2051, 9º "B"  
Tel. 4584 - 3067  
Cel. 15 - 6562 - 6457  
Mail: prigounet@hotmail.com

**B.S. Salvador**  
PLOMERIA - GAS  
DESAGOTES  
Instalaciones de Agua fría y caliente - Destapaciones - Mantenimiento de Empresas y Administraciones  
Atendemos: Consorcios, Empresas, Colegios  
**Cel.: 15-4409-5310**  
**Tel.: 4581-5843**

**Servicio Técnico PC a Domicilio (Marcelo)**  
Instalación Sistemas Operativos  
Actualizaciones • Eliminación de virus  
Instalación de Programas • Compartir conexión de internet • Inst. hardware  
**VENTA DE PC**  
Aceptamos Tarjetas de Crédito  
**15-6958-0858**  
arreglopccadomicilio@yahoo.com.ar

**Milagros Oyola CATERING DULCE**  
TODO LO DULCE PARA TU FIESTA  
Tortas temáticas, mesa dulce, candy bar y mas  
**15-3145-2004**  
milagrosoyola@hotmail.com  
Milagros Oyola Catering Dulce

**ARMONIZACIÓN ARTE Y CREATIVIDAD**  
Un multiespacio en el que profesionales de distintas disciplinas preservan, estimulan y equilibran la Energía Vital  
Talleres-Cursos Seminarios  
Gabinetes de Consulta  
**EDUCACIÓN**  
THERAPIA FLORAL - REIKI  
PÉNDULO HEBREO - REFLEXOLOGÍA  
PRODUCCIONES CREATIVO/TERAPÉUTICAS  
ESTIMULACIÓN DE LA MEMORIA  
ARTESANÍA ARMÓNICA  
ESTRATEGIAS DE AUTOGESTIÓN  
MUESTRAS - FERIAS - EXPOSICIONES  
(CONSULTA POR ALQUILER DE ESPACIOS PARA TUS ACTIVIDADES!)  
WIFI - AMBIENTES CLIMATIZADOS  
SERVICIOS OPCIONALES DE REFRIGERIO Y RECEPCIÓN  
**M.R TRELLES 2017**  
3998-7505  
(11)36138234 / (11)40497703  
espaciok1@esfiohinnari.com

**TAIAR**  
EMPRESA DE VIAJES Y TURISMO  
RESERVA POR COMPUTADORA Y EMISIÓN AL INSTANTE DE PASAJES AÉREOS A TODO EL PAÍS Y EL EXTERIOR  
Excursiones  
• ACEPTAMOS TODAS LAS TARJETAS DE CRÉDITO  
**Av. Raúl Scalabrini Ortiz 144**  
**Tel.: 4854-6700 (Líneas Rotativas)**

**Tiempos modernos**

Una mujer sale a la calle y abraza su camperita. Un hombre en musculosa mira a su perro defecar. Borceguíes y ojotas se pisan en el subte. El cambio climático dicta la moda en la ciudad.

Sin embargo, los árboles saben que es otoño, y lejos de tener que pensar en abrigos, chombas o paraguas, se despojan muy tranquilos de sus hojas y las reparten por veredas, techos y alcantarillas. Los entusiastas de la escoba se sienten interpelados y salen al encuentro, pero lo cierto es que en un medio natural las hojas secas cumplirían funciones más provechosas que ser parte de ese ritual.

**Funciones de las hojas en selvas y bosques**

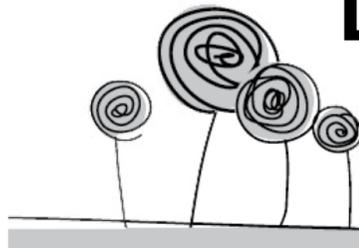
-Generar una capa de protección para el suelo, disminuyendo así la erosión del agua, del viento, y del sol.

-Reducir la evaporación de agua.  
-Regular la temperatura del suelo.  
-Suprimir las hierbas que compiten por agua.

-Con el tiempo, convertirse en abono natural (igual al que compramos, pero totalmente gratis) manteniendo nutrido el suelo para la primavera siguiente.

**Funciones de las hojas en la ciudad**

Lamentablemente, en la jungla de cemento van a parar, junto con el resto de nuestra basura, a lugares llamados "rellenos sanitarios". Allí, el reunte de residuos de todo tipo (basura orgánica, basura inorgánica, basura electrónica, etc) se mezclan generando un líquido tóxico, que se filtra hacia acuíferos y diferentes ca-



# Los pies sobre la tierra (pero el corazón y la cabeza también)

pas del suelo, contaminando el agua y también el aire.

**Observar a la naturaleza**

¿Existe algún ecosistema -no intervenido por el hombre- en el que se generen basura y olores nauseabundos (así como hambre, miseria, exclusión y derroche energético, aunque eso sea para otro capítulo) Es difícil encontrar un ejemplo. Es que en su increíble diseño, la naturaleza LO RECICLA TODO, cicla permanentemente la energía, porque cada elemento cumple más de una función.

Observemos los desperdicios de nuestro hogar. ¿Qué hacemos con ellos? Algunas personas ya están separando los residuos inorgánicos y los llevan a puntos de reciclaje. ¿Pero qué hacer con los residuos orgánicos, teniendo en cuenta que representan, aproximadamente, la mitad de lo que tiramos a la basura? ¿Los podemos transformar en algo útil? ¡Claro que sí! Los podemos transformar en compostaje.

**El compostaje**

Es la técnica de descomposición controlada que transforma los residuos orgánicos en compost o abono orgánico para la tierra.

Cualquier cosa orgánica puede

ser compostada, pero algunos materiales son más apropiados para el compostaje doméstico que otros. También existen distintas maneras de compostar, y todas dependen de varios factores, como el espacio y el tiempo que tengamos, cuánta basura orgánica produzcamos en nuestros hogares, oficinas o comercios, con cuánto dinero contemos, etc.

Básicamente, para compostar se necesitan:

-Un lugar donde compostar, es decir, donde armar una pila con los desperdicios orgánicos.

-Residuos orgánicos de la cocina cortados en porciones pequeñas (cáscaras de frutas, restos de verduras, café, yerba, saquitos de té, servilletas usadas). En este grupo no incluiremos restos animales, dulces, aceites o grasas.

-Hojas y pasto seco del jardín (o de la calle), cartones, papel sin tinta y aserrín.

-Un poco de tierra.  
-Agua (el compost tiene que estar húmedo, pero no totalmente mojado).

-Algunas lombrices californianas (dependiendo del sistema utilizado).

La correcta alternancia de estos componentes, capa por capa, gene-

ra la producción natural de compost a lo largo del tiempo. Es decir, si alternamos capas de desperdicios orgánicos, con capas de hojas secas, con un poco de tierra, y luego humedecemos un poquito y ocasionalmente mezclamos para que el oxígeno haga lo suyo, lentamente el volumen de los materiales irá bajando y nos encontraremos con una tierra con olor a bosque. Dependiendo de nuestra mano verde, el compost puede tardar entre 3 y 12 meses en hacerse.

Si bien es posible compostar utilizando un sector de tierra del jardín, también existen las "composteras", que son recipientes creados específicamente para tal fin, y que hacen más fácil la tarea para cualquier inexperto, además de que están atravesadas por el diseño y pueden ponerse en el balcón, el lavadero, o donde nos resulte más cómodo.

**Las composteras**

Hay emprendedores que las fabrican en pequeña escala, y con los materiales más variados. Se los puede encontrar en las redes sociales y también en ferias orgánicas, basta con tener la inquietud de encontrarlos. Nuestro Barrio conversó con dos de ellos, ya que su clientela crece cada vez más en las comunas

11 y 15. Ellos son Sonia Cabrera, de La Fábrica Orgánica, y Alejandro Ocvirk, de Terranova Composteras.

Las composteras de La Fábrica Orgánica están diseñadas para usar lombrices. Sonia nos dice: "Estas composteras están hechas con plástico reciclado, lo que asegura que no se degradan con la humedad ni con el tiempo. Son muy duraderas, livianas, lavables y coloridas. Son óptimas para espacios pequeños, incluso para interiores, como la cocina. La compostera genera las condiciones óptimas para que las lombrices californianas vivan y degraden rápidamente los alimentos, eso permite que la compostera sea pequeña".



Las composteras de "Terranova Composteras" también usan lombrices, pero están hechas a partir de pallets reciclados. Al respecto, Alejandro nos dice: "Funcionan por módulos. Estos se cargan uno a uno con residuos orgánicos a medida que se van generando. Las lombrices californianas que proveemos con cada compostera se encargan de ir procesando todo el material

mientras el líquido lixiviado se desprende a través del tejido plástico y se acopia en un recipiente en la base".



**¿Quiénes se interesan por el reciclado?**

Alejandro: "Hay parejas jóvenes que compran a través de Mercado-Libre, hay gente mayor que antes de comprar llama por teléfono y se saca absolutamente todas las dudas, hay hombres de 40-50 que traen la idea desde la escuela de los chicos... Aproximadamente un 65% de nuestros clientes son mujeres y un porcentaje grande de la porción masculina las adquieren para regalarla a una mujer. El compostaje sería, por el momento, un asunto de ellas".

También parece ser asunto de quienes se mudan a una casa o a un ph con terraza y descubren un nuevo espacio donde proyectarse. Tal es el caso de Verónica, de Villa del Parque. Al principio llenó su terraza nueva con macetas, pero con el

correr del tiempo descubrió que las plantas no crecían lo suficiente. Entonces decidió agregarles compost. Compost hecho por ella misma. Buscó asesoramiento con Alejandro, y hoy ya tiene totalmente naturalizado el proceso. "Lo único que hago es ir tirando en la compostera los residuos orgánicos. Algo de tierra y las lombrices (y el tiempo) hacen lo suyo. Y el olor es hasta rico. Me acuerdo cuando usé el primer compost. Con suma curiosidad lo mezclé con tierra, un poco de Perlita, y ahí nomás arranqué a trasplantar, empezando por las plantas que más me gustaban o esas que veía más necesitadas. Un par de semanas pasaron y las que crecieron como si hubiesen estado en la selva: hojas enormes y brillantes, ramas que obligaban a poner nuevos tutores, brotes por todos lados y también flores. La Santa Rita por ejemplo, estaba más radiante que nunca. Y eso es lo que dicen siempre los que ven mis plantas: no tanto Qué lindas como Che, ¡qué grandes! Yo sé que es el compost y no me lo guardo, lo digo para que lo implementen porque todavía me cuesta creer que con algo tan simple uno pueda tener un jardincito hermoso, hacer menos basura y ver florecer algo propio de vez en cuando, que no es poco."

Sonia dice que ha vendido composteras no sólo para uso doméstico, sino también para algunas instituciones. Una de ellas fue el Colegio Paideia, de Villa Crespo, cuyo laboratorio de ciencias la usa con fines didácticos. También ha vendido y asesorado a la sucursal de Greenpeace en Chacarita. Claro que usar una compostera en una oficina como esa exige más organización que en una casa. Así lo relata Pablo Blefari, uno de los voluntarios de esa sucursal:

"La compostera está en el jardín de la oficina. Hemos colocado en la cocina del primer piso un recipiente plástico (que siempre, siempre debe estar cerrado para evitar moscas) para que todos depositen allí sus residuos orgánicos (alimentos cocidos si no fueron fritos ni condimentados, cáscaras de huevo, borra de café, yerba mate, saquitos de té) y material seco (papel madera, de cocina, de oficina, cajas de pizza, contenedores de huevos, aserrín, hojas secas). Todos tenemos muy en claro que NO tirar en el recipiente: ningún resto animal, nada de cáscaras de cítricos, tampoco cebolla o ajo en exceso, ni papel higiénico usado. Tampoco colillas de cigarrillos. Una vez que el recipiente se llena, yo me encargo de vaciarlo en la compostera".

**Evitando producir residuos, evitaremos generar carencias**

Nuestros sistemas industriales son lineales: toman recursos, los transforman en productos y desechos, venden los productos a los consumidores, y estos producen más desechos una vez que consumieron los productos. En tiempos de abundancia fue fácil producir residuos, pero ellos fueron la causa de muchas de las privaciones de hoy. En ese sentido, los consumidores tenemos muchísimo más poder del que creemos. No sólo podemos elegir a conciencia qué productos comprar, sino que también podemos transformar los desperdicios en algo reutilizable. Y al compostar, podemos devolverle nutrientes a nuestra sabia, generosa y sorprendente madre naturaleza.

ESCRIBE: FLORENCIA DI BAJA

**RESIDENCIA GERIATRICA**

Espinosa 2230 - Tel.: 4581-2035

Autoválidos - Dependientes Postrados Mediana Complejidad Psiquiátricos Compensados - etc. 15 Años de Experiencia

Preservar en el tiempo la Calidad de vida en un ambiente Cordial y Confortable

**Espinosa 2230**  
**Tel.: 4581-2035**

**Florería y Vivero**

Ramos • Centros de mesa

Diseño de Jardines, Balcones y Terrazas

**Envíos a Domicilio s/cargo**

**Av. San Martín 2760**  
"Mercado Alvear"  
**Tel.: 15-4050-9867**  
Atendido por su dueño

**Servicio ALBERTO**

Reparación de TV, Control Remoto

Instalación eléctrica en Gral. Instalación de Ventilador de Techo

**Presupuesto Sin Cargo**

**4581-8654/15-6146-6168**

**-MASAJES- QUIROPRACTICO**

Descontracturante Masaje Anti-Stress Auriculoterapia

Reflexología Drenaje Linfático Manual

Marcelo 4585-7497  
Iuliano 15-5490-5985

**ODONTOLOGO**

Od. Manuel Sergio Pastor

Prótesis urgentes. Flexibles o Acrílicas. Caries. Luz Halógena. Estética. Tratamientos de conducto. Coronas de Porcelana. Cromos.

**NUEVO PLANES DE 6 CUOTAS**

San Blas 1674 3º C  
Turnos por TE: 4-648-2037 / 4-583-6063 CEL: 15-4025-2850

**En PLOMERIA TODO**

Visita sin Cargo

**4584-7228**

**Destapaciones con máquinas modernas**

Destapaciones de Cloaca - Pluviales - Cocina - Lavadero

LIMPIEZA DE COLUMNA C/MAQUINAS UBICAMOS FILTRACIONES INSTALAMOS ARTEFACTOS

Destapaciones de cañerías, agua fría y caliente con gas carbónico

**Desagote de Sótanos con Bombas Sumergibles**

**URGENCIAS LAS 24 hs.**  
**Celular 15-5110-6160**  
**Tel.: 4584-7228**  
**Artigas 1164 - Oficina PB "F"**

**URGENCIAS LAS 24 hs.**

**GASISTA MATRICULADO**

-Planos Aprobados -Proyectos -Habilitaciones -Dirección de obra -Planta reguladora

**SERVICIO TECNICO AUTORIZADO**  
Calefones Termotanques Estufas Cocinas

**Instalaciones domiciliarias, comerciales e industriales**

**Levantamiento de Clausuras ante Metrogas**

**4582-0837** Las 24 hs.  
**Cucha Cucha 974**  
Visitas sin cargo

**CASA RADO**

Repuestos y Accesorios: Lavarropas, Secarropas, Electrodomésticos, Aspiradoras (amplio surtido de bolsas)

Reparaciones: Lavarropas, Aspiradoras, Lustradoras, Microondas, Procesadoras, Cafeteras, etc.

**PRESUPUESTO SIN CARGO**

PHILIPS Electrolux (ultracom) YELMO TRA ES LABON DE LUJO

Lun. a Viern. de 9 a 13 hs. - 15 a 19 hs.  
Sábados de 9 a 13:30 hs.

**Av. San Martín 2668**  
**Tel.: 4583-0260**

*Dress Me Up!*

**Modista, Confecciones y Alquiler de Vestidos**

4584-7554 / 15-5988-1434  
inescastro@farart.com.ar

**AGENCIA OFICIAL Casa Mariano**

**Hipódromo de Palermo**  
Carrera x Carrera ¡Cobre Ya!

Loto • Quini 6 • Poceada • Loto 5 • Quiniela  
Prode • Tele Kino • Toto Bingo • Raspaditas  
Lotería • Brinco • Mono Bingo • Mi Bingo

**PAGO FACIL**

No cerramos al mediodía - Sáb. 7:30 a 19:30 hs.  
**Av. San Martín 3165**  
**Tel.: 4582-0219**

Lo que dicen las Encuestas de Buenos Aires

## ¿Qué hace el Porteño en su Tiempo Libre?

El plan de muchos es no salir de casa y aprovechar la pantufla y el short para ver televisión, escuchar música o leer algo. Otros prefieren sacarle el polvo a la campera de cuerpo y rockear en la infinita propuesta musical que ofrece la Ciudad de Buenos Aires. Y algunos van al cine, aplauden en la primera fila de algún teatro, o simplemente se atan los cordones para hacer algo de ejercicio físico. Nuestro Barrio accedió a encuestas que en base a lo que contaron vecinos de la ciudad, pudieron armar un cronograma del porteño y su tiempo libre.

Cada vez es mayor la importancia que se le otorga a los estudios sobre la utilización del tiempo libre y consumos culturales de la población, los cuales son requeridos tanto desde el ámbito público como privado. Y ello es a partir de la creciente relevancia de las industrias culturales y del ocio en la vida cotidiana y como potente sector económico. Estos estudios indagaron acerca de cuáles son los hábitos, las prácticas y los consumos culturales que se prefieren y cómo se distinguen los diferentes grupos sociales de acuerdo a las actividades que eligen para sus momentos de ocio y a los bienes culturales de los que se apropian, y cuáles son las barreras concretas y simbólicas para el acceso a dichos bienes.

Internet lidera cualquier otro tipo de ocupación ociosa del porteño. La televisión va por el segundo puesto y el tercero en el podio es para la música. Que no se confunda el término: el porteño escucha mucha música. Y no es para menos, los dispositivos electrónicos están a la orden del día, entre mp3, mp4, Ipads, tablets y celulares inteligentes, ya es raro no ver que en el transporte público alguien no esté sumergido en un mundo aparte que

condensa cualquier celular de media-no a último modelo. Esa es otra de las tareas ociosas: el celular y toda su amalgama. Las redes sociales, las fotos, las actualizaciones, los videos y el gran último invento masificado de la comunicación, el Dios Whatsapp. Por eso la pregunta incómoda a aquel que se resiste al cambio: "¿Cómo que no tenés Whatsapp!?"... ¿Tampoco Facebook ni Twitter?

"Una encuesta muestra lo que la gente hace pero, sobre todo, lo que dice que hace. A veces una cosa no coincide con la otra: uno puede decirle al encuestador que va al teatro porque le parece bien hacerlo, aunque haya ido a uno por última vez para ver a un jovencísimo Miguel Angel Solá desnudarse en Equus. Lo mismo ocurre con los libros. De cualquier modo, eso habla de una valoración positiva de la cultura, rastros de un país que construyó su identidad en la escuela pública y donde el ascenso social se medía por el acceso a la Universidad. Si las respuestas fueran: "no, no voy al teatro ni al cine ni me interesa ir" el perfil de la Argentina sería muy distinto", dice la periodista Patricia Kolesnicov cuando escribió su gran artículo

sobre el tiempo libre del porteño.

Hasta hace diez años, muchos evitaban decir que iban a recitales o presentaciones culturales organizadas por el Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires como si esto fuera una marca del nivel socioeconómico de la sociedad, pero actualmente, ha crecido enormemente el número de personas que afirma ir a eventos organizados por el estado. Para mencionar algunos de ellos: la Noche de los Museos o la Noche de las Librerías en Avenida Corrientes, congrega a miles de visitantes por jornada que consumen esta cultura que dejó de ser exclusiva de sectores agraciados, para transformarse en populares. Así se imparte la cultura, no restringiendo consumidores por sus ingresos o su estrato social. Un fenómeno similar sucede con el consumo de cine en la ciudad de Buenos Aires. Y se trata de la brecha que divide al público de las grandes salas de cines -mega empresas estacionadas en la ciudad- y las salas de precios populares que congrega las producciones nacionales, caso INCA. La experiencia de quien escribe dicta que las salas del Gaumont de

Congreso, se completan en menos de dos horas los días sábados y domingos respectivamente y que ese público es perfectamente heterogéneo con predominancia de un rango etario juvenil / estudiantil.

"Cuando se habla de literatura, cine y teatro —dice el sociólogo Luis Alberto Quevedo, uno de los responsables de la muestra nacional— hay que entender que tenemos pocas personas que consumen mucho. Esto permite entender que ciertas muestras de teatro tengan una alta concurrencia o que ciertos textos se transformen en fenómenos editoriales".

Es indiscutible que la ciudad de Buenos Aires tiene la mayor concentración de cines, teatros y librerías del país. La oferta variada y diversa de la ciudad produce resultados bien diferentes: en la encuesta específica de la ciudad, **sólo el 2,7 dijo que nunca va al cine. Los que van, además, dijeron en un 48,8 por ciento que lo hacen en los shoppings y 27,3 en complejos dedicados exclusivamente al cine. Atrás quedaron los tiempos de Lavalle (8,6) y de Corrientes (5,2).** Casi más de la mitad de los en-



trevistados aseguró leer, una porción de ellos lo hace en el camino de casa al trabajo y a la inversa, y el otro grupo sólo en su casa.

### Principales definiciones:

**Tiempo libre:** es aquel que queda antes o después del trabajo, las necesidades y las obligaciones. El que se emplea en lo que uno quiere o el tiempo destinado al desarrollo físico e intelectual. Su rasgo diferencial es que se trata de un tiempo recreativo el cual puede ser utilizado por "su titular" a discreción.

**Hábito de realizar una determinada actividad:** indicador genérico que recoge el modo habitual de comportamiento ante diversas actividades y no está asociado, neces-

sariamente, con su realización en el período de referencia de la encuesta. En el cuestionario se indaga sobre el hábito relacionándolo con el tiempo libre que dispone el entrevistado.

**Práctica de una determinada actividad cultural:** indicador relativo a la realización o no de una determinada actividad cultural en un período concreto y de su intensidad (cantidad de veces que ha realizado la actividad en el período de referencia). Se consulta acerca de la práctica cultural externa (la que se realiza habitualmente fuera del hogar) y la doméstica (actividades, que por su naturaleza, suelen realizarse dentro del hogar).

ESCRIBE: NADIA BRENDA SALVA

LLAMADO A INSCRIPCIÓN - MEDIOS GRÁFICOS, RADIALES Y DIGITALES  
Del 1º de junio al 31 de agosto de 2015

## Registro de Medios Vecinales 2016

La Secretaría de Comunicación Social invita a los medios vecinales gráficos, de radiodifusión, a las producciones radiales independientes y a las producciones de ediciones periodísticas en soporte digital a inscribirse en el Registro de Medios Vecinales.

La Ley N° 2.587 es el marco legal que ordena y reconoce a los medios vecinales de la Ciudad de Buenos Aires.

La documentación necesaria para la inscripción y los requisitos que deben cumplir los interesados podrán obtenerlos en:

[www.buenosaires.gob.ar/comunicacionsocial/registrodemediosvecinales](http://www.buenosaires.gob.ar/comunicacionsocial/registrodemediosvecinales)

Lugar y horario de inscripción: Uspallata 3160, de Lunes a Viernes de 8 a 13 hs.

Informes: 5091-7562/7563/7675.



Buenos Aires Ciudad



EN TODO ESTÁS VOS

### Librería y kiosco "BETTY"

Fotocopias B/N • Anillados •  
Artículos de artística (bizcocho  
cerámico, piezas de madera) •  
Regalería • Bajadas láser en A4 y Oficio

45 Años  
en el Barrio



San Blas 1662 (al lado del colegio Claret) - Abrimos a las 7 hs.

Tel.: 4581-4479 • [libreriabetty@yahoo.com.ar](mailto:libreriabetty@yahoo.com.ar)

FREEDOP  
Heladerías

\$90 el Kg.

\$ 50 1/2 Kg.

\$ 28 1/4 Kg.



El Verdadero Helado Artesanal

Martes y Jueves  
"Happy Day" el Kg. \$ 70

Cucha Cucha 2902

Envíos a Domicilio \$5  
de 12 a 23:30 hs.

Tel.: 4588-2730 • 4584-6641

Nueva Sucursal

Andrés Lamas 1619 • Tel.: 4581-8307

### ASISTENCIA PSICOLOGICA

Lic. Carlos Grittini  
Psicólogo - UBA

Honorarios Accesibles

15-3297-8987 (Villa del Parque)

Eventos Sociales - Corporativos - Deportivos - Gigantografías  
Shows - Libro de Firmas - Pantalla Gigante - Diseños - Books  
Muestras en CD - Video Clips - Murales - Grúa Aérea  
Menú Personalizado - Producción en Exteriores  
Albumes con Diseño - Blu Ray Disc - Edición en Vivo



MUSA  
PRODUCCIONES

Contacto:

15-4087-4720 / 4583-3262

E-mail: [nestormusa@fibertel.com.ar](mailto:nestormusa@fibertel.com.ar)

[nestormusa@hotmail.com](mailto:nestormusa@hotmail.com)

@MusaProds

musaproducciones

## Una experiencia personal sobre la literatura

# La sucursal porteña de la Biblioteca de Babel



Sin darme cuenta me encontré deambulando entre una muchedumbre. Perdido entre los pasillos de lo que parecía un laberinto, ni siquiera un mapa hubiese podido servirme de guía.

Oportunamente pensé en *La Biblioteca de Babel*, un cuento de Borges publicado en 1941. El relato especula con un universo compues-

to por una biblioteca con todos los libros posibles, ordenados arbitrariamente, o sin orden, y preexistente al hombre. Esa descripción bien podría haber definido mi sensación cuando visité la 41ª Feria Internacional del Libro de Buenos Aires, que tuvo lugar en la Rural entre el 23 de abril y el 11 de mayo pasado.

### Miles de experiencias.

Así se auto publicitó la edición 2015 de esta Feria. Si en sus comienzos se concebía como el puente que va *Del Autor al Lector*, hoy es el acontecimiento cultural más importante y el que inaugura el calendario de Latinoamérica.

Pero a medida que me iba adentrando en sus pabellones, lejos de

percibirlo como un acontecimiento cultural, me sentí sobreestimulado al consumo, con una superposición de promotoras/es, carteles de editoriales, libros exóticos, escritores compartiendo sus metodologías de trabajo, ofertas, novedades y patios de comidas. Las experiencias prometidas me asaltaron al mismo tiempo.

Caminando y esquivando las filas de aquellas personas que buscaban el autógrafo de algún escritor de calidad (¿calidad definida en base a qué parámetros?), famoso o reconocido (¿en razón de qué o por quiénes?) bajé la guardia y me entregué a una atención volátil y un deambular errante.

Recorriendo ese "circo" cultural (circo, entendido coloquialmente para remitir a confusión, desorden o caos; aunque admito que su elección fue adrede) no pude evitar interrogarme sobre qué es la literatura.

### ¿Alguien sabe?

Ni por asomo pude aproximarme

a un posible esbozo de respuesta, pero entre tantos libros y conocimiento a mi alrededor me atreví a *mandar fruta*, como se dice en el barrio, y reflexionar al respecto.

En primer lugar, estaba seguro que sería imposible llegar a una definición total y completa sobre la literatura. En segundo, las respuestas dependerían de quién las contestase. Envalentonado con estas dos premisas, a priori irrefutables, proseguí en mi pesquisa mental.

En un entrecruce de pasillos quedé indeciso. O me acercaba a un stand donde se enseñaba el arte de la confección artesanal de libros u otro en el que un grupo musical interpretaba canciones de una provincia noroesteña. En ese microsegundo de duda, mi mirada recalcó en un tercer stand donde estaba expuesto, entre miles más, un libro que llamó mi atención porque más que un libro parecía un objeto de diseño. Me acerqué a él y comencé a hojearlo.

De esa lectura a *vuelo de pájaro* no tuve una grata sensación. Las pocas líneas leídas, tanto desde el contenido como desde la forma, me habían generado rechazo. Esta crítica me paralizó. Instantáneamente me percaté que un lector de mis textos podría sentir lo mismo (si es así,

antes de proseguir, pido disculpas y ruego que continúe).

Así fue que llegué a una tercera premisa: determinar lo que está bien o mal escrito es una quimera. Toda valoración es subjetiva y sustentada en cuestiones extraliterarias. Principalmente dicho "valor literario" está estipulado por la época histórica, por quién, en dónde o bajo qué circunstancias ese juicio se hace. Por ejemplo, Cervantes creía que su *Quijote* carecía de valor mientras que pensaba que su gran obra era *El Persiles*. Sin embargo hoy es al revés, siendo aquel una de las máximas expresiones de la literatura mundial de todos los tiempos. Por ende, cualquier valoración sería transitoria, cambiando de acuerdo a cómo mutan las mentalidades de las distintas épocas históricas.

Hoy nos deslumbramos con Shakespeare de un modo muy distinto a cómo lo leían sus contemporáneos del siglo XVI. En definitiva, toda obra literaria es interpretada desde un "aquí y ahora".

### Capitalismo Avanzado

Ante esta última premisa, no pude más que pensarme desde *mi aquí y mi ahora* en términos estructurales.

Sobrevolando con la mirada las góndolas de este supermercado de la lectura, me identifiqué con las teorías contemporáneas que destacan a la literatura como una mercancía (como cualquier otra), regida por la lógica de la sociedad de consumo capitalista. Todo lector es transformado en un consumidor cultural, un cliente que debe quedar satisfecho con una compra.

El capitalismo avanzado reduce la literatura a mero valor de cambio con vida efímera, convirtiéndolo en un producto perecedero. Dicho mandato obliga al libro a ser consumido de forma inmediata para que su lugar en el estante del comercio sea ocupado, súbitamente, por otro libro de distinta autoría. Los libros, igual que algunos alimentos, tienen fecha de caducidad.

La carrera por lograr ser un *Best Seller*, o sección de los más vendidos en castellano, sólo subraya el valor de la venta como único criterio de valor para una obra literaria. Desbordado y desorientado por la agitación constante de un mercado ávido de novedades, el lector medio se vuelve incapaz de discernir entre los títulos dignos de invertir tiempo en ellos de aquellos a evitar.

Bajo el cielo comercial, como

ocurre en todos los rubros, existen empresas que con su posición de mercado dominante orientan las tendencias del mismo o regulan situaciones que pudiesen poner en riesgo su preponderancia. Por cuanto, no sería descabellado sospechar que en la Feria del Libro de Buenos Aires estén presentes muchos de los dueños de los medios de producción de las palabras. O dicho de otra manera, los que batallan por nombrar al mundo y darle sentido.

Para tranquilidad de muchos de nosotros e incomodidad de otros tantos, si bien la Feria Internacional del Libro de Buenos Aires es organizada por una fundación, entre los expositores se encuentran distintas empresas privadas pero también instituciones educativas y dependencias estatales nacionales, provinciales y distritales. Así la pluralidad de palabras estaría garantizada.

### Punta pie para el debate

A modo de cierre, quisiera proponer un último interrogante para que los interesados, ansío, puedan tomarlo como disparador para profundizar en el tema: ¿es este texto literatura? Se las dejo picando...

ESCRIBE: JAIME NEDIANDOVSKY

## CENTRO DE DIAGNÓSTICO PARQUE

- Resonancia Magnética **NUEVO SERVICIO**
- Laboratorio de Análisis Clínicos
- Radiología Digital
- Mamografía de Alta Resolución
- Ecografía General y Endocavitaria
- Estudios Cardiológicos
- Ecocardiograma Doppler Color
- Eco Doppler Vascular
- Eco Stress

*Se atienden todas las obras sociales / Aranceles preferenciales*

OSDE - OMINT-MEDICUS - SWISS MEDICAL/DOCTHOS - GALENO - HOSPITAL ITALIANO  
 COLEGIO DE ESCRIBANOS - BRISTOL MEDICINE - PODER JUDICIAL - SANCOR SALUD - SIMECO - HOMINIS  
 UNION PERSONAL/ACCORD SALUD - COBERMED - MEDIFE - ANDAR - SERVESALUD  
 CENTRO MEDICO PUEYRREDON - UAI SALUD - OEMIG - ALTA SALUD - APSOT - MITA - WILLIAN HOPE  
 STAFF MEDICO - HOSPITAL BRITANICO - MEDICAL'S - MEDIN - PROGRAMA DE SALUD - SAN PEDRO  
 SALUD PLUS - APM - ACTIVA SALUD - SAMA - CASA - PROSAL - OSDEPYM - BASA SALUD  
 OSPESA - OSPEDYC - OSMECON SALUD - OSDIPP

### NUEVO SERVICIO DE RESONANCIA MAGNETICA

*Edificio exclusivo para ofrecer el mejor estudio con excelente calidad diagnóstica.*

Nuestro equipo **Phillips Intera 1.5 T** es el más avanzado en Resonancia Magnética.

- Estudios en corto tiempo de realización
- Mayor confort para pacientes claustrofóbicos y obesos
- Estudios de cuerpo entero
- Estudios neurológicos avanzados
- Estudios especiales músculo-esqueléticos

Ahora puede solicitar su TURNO ONLINE ingresando a [www.diagnostico-parque.com.ar](http://www.diagnostico-parque.com.ar)

Síguenos en **facebook**

Campana 3252 - Cap.Fed. (1417) - 4505-4300 - [www.diagnostico-parque.com.ar](http://www.diagnostico-parque.com.ar)

Campana 3272 - Villa del Parque - Tel.: 4505-4300

# CADA VEZ MÁS EN TODO ESTÁS VOS.

[f](https://www.facebook.com/gcba) [t](https://twitter.com/gcba) /gcba

## Disfrutá de una vida más sana en una Ciudad cada vez más verde.

### Buenos Aires Ciudad

# La BUE Desembarca en la Ciudad Porteña

Desde las PASO que las opiniones se encuentran divididas. Algunos le dicen sí al voto electrónico, otros dicen que no garantizará la transparencia de las elecciones. En la presente nota, los bandos, la forma de votar y la obligación del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires para capacitar en esta nueva forma de elegir.



Holanda dejó de usarlo en 2008, Alemania lo declaró inconstitucional en 2009 y en Brasil el secreto de las urnas fue vulnerado por expertos en seguridad informática. El secreto del voto entra en riesgo con este sistema electrónico que, además, alejan a la ciudadanía de la capacidad de auditar el acto fundamental del sistema democrático.

y poca transparencia de este sistema eleccionario. La legisladora puso en manifiesto una serie de medidas, como por ejemplo: la apertura del tres por ciento de las mesas en forma proporcional por Comuna. En el caso de que se encuentren diferencias se procederá a realizar la apertura de todas las urnas de las mesas del distrito y el recuento manual de los sufragios, expresó.

Victoria María Rosa Muñíos, legisladora por el Frente para la Victoria, solicitó al Poder Ejecutivo y al Tribunal Superior de Justicia de la Ciudad la aplicación de "medidas para garantizar la transparencia" de la Boleta Unica Electrónica que se efectuarán el próximo 5 de julio. Fecha donde se pondrá en práctica esta nueva forma de votar. Muñíos afirma que la escasa o nula capacitación para los ciudadanos pone en evidencia la desconfianza

Además, exigió que se instale una máquina electrónica en la puerta de cada escuela, para que personal capacitado pueda asesorar a los vecinos mediante simulacro de votación.

Según expertos en el tema, afirman que existen otros riesgos al implementar el BUE, entre ellos:

**Dificulta la participación ciudadana:** en cada acto electoral, los ciudadanos estamos comprometidos a ejercer nuestro derecho a emitir el

sufragio, pero también tenemos el derecho a controlar y auditar el acto electoral. Este derecho de auditoría es el primero que perderemos a la hora de incluir urnas electrónicas en la emisión del voto, ya que sólo expertos en electrónica e informática estarían capacitados para hacer este tipo de control, que implica un nivel de complejidad muy alto.

**Pone en riesgo el secreto del sufragio:** los sistemas electrónicos incorporan al acto electoral algunas características que lo hacen más vul-

nerable a la violación del secreto.

**Pone en riesgo la integridad del voto:** otro de los aspectos centrales del uso de sistemas informáticos para emitir votos es a desmaterialización del sufragio, tal como ocurre en Brasil, donde la emisión electrónica impide el recuento de votos y obliga a confiar de manera ciega en las tecnologías implementadas y en los encargados de la implementación.

Privatiza el acto fundante de

la democracia: las implementaciones de voto electrónico disponibles en el mercado son, esencialmente, soluciones propuestas por el sector privado. Es decir, la implementación del acto electoral será tercerizada en manos de alguna empresa, lo que constituye un traslado del acto público esencial de la democracia a manos de una empresa. Son varios los problemas emergentes de un proceso de esta naturaleza.

Por su parte, a favor podemos mencionar los siguientes aspectos: **Las máquinas son imparciales:** no votan a nadie. Procesan información sin perseguir interés alguno siguiendo simples mecanismos enmarcados en su capacidad lógica. Y su aplicación contribuye a la resolución de conflictos evitando injusticias.

**En Buenos Aires, según el índice de estadísticas oficial, el 93% de las personas que tienen menos de 29 años acceden y usan redes sociales al menos una vez por semana.** Esto quiere decir que la brecha digital ya no es socio-económica sino generacional. La adopción tecnológica gracias a su sistemática baja de costos año tras año hace que—si observamos la película en lugar de la fotografía—veamos claramente como el mundo esta yendo

hacia un contexto de plena conectividad en las nuevas generaciones.

El costo de implementar una elección se reduce drásticamente, por lo tanto se aumenta la posibilidad de realizar más elecciones, sobre diversos temas, más seguido. **La democracia se potencia a nunca con el uso de tecnología.**

El Estado debe abogar por el progreso intelectual de las personas para poder capacitarse respecto al mundo que viene y no el mundo que se va.

*La Defensoría del Pueblo estará presente en 650 escuelas de la Ciudad durante las PASO para difundir entre los y las votantes cómo funciona el Sistema de Boleta Unica Electrónica (BUE) que se implementará en las elecciones para Jefe de Gobierno.*  
En la página <http://dondevotar.net/simulador/> existe un simulador del Sistema de Boleta Unica Electrónica para poder practicar como votar en las elecciones del 5 de julio. El instructivo es sencillo y sirve como una primera aproximación.

ESCRIBE: NADIA BRENDA SALVA

## ¿CÓMO FUNCIONA EL SISTEMA?

La máquina de votación consta de un equipo con una pantalla táctil, provisto de un sistema de impresión y verificación, y una boleta de votación. Por medio de una interfaz amigable e intuitiva, el elector selecciona sobre una pantalla táctil su candidato e imprime su elección en la Boleta de Unica Electrónica (BUE).

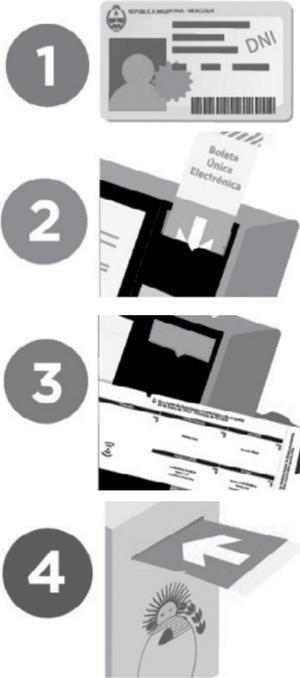
4 simples pasos:

1) Cuando vas a votar, le das tu documento al presidente de mesa. El cortará el primer troquel que trae la boleta y luego te dará tu Boleta Unica Electrónica.

2) En el momento en que estés frente a la máquina de votación, introducí la boleta en la ranura en el sentido que indica la flecha y vas a ver en la pantalla las opciones para votar. Tocando la pantalla, podés elegir a los candidatos por categoría o por lista completa. Tu selección se va a imprimir en la parte de atrás de la boleta.

3) Apoyá la boleta sobre el verificador y tu selección va a aparecer en la pantalla. Compará que coincida con lo que está impreso.

4) Doblá la boleta hasta el límite del troquel para que nadie vea qué elegiste. Adelante del presidente de mesa cortá el troquel y dáselo antes de introducir tu boleta en la urna. Firmá el padrón electoral, recibí tu constancia de votación y listo.



**ELECTRO JONTE**  
de Flavio Barreiro  
Reparación de Electrodomésticos  
Lavarropas • Lustradoras • Aspiradoras • Microondas • Secarropas • Multiprocesadoras  
Instalaciones Eléctricas • Refrigeración • Aire Acondicionado  
Service a Domicilio • Presupuestos Sin Cargo  
Tel.: 5197-2529  
Cel.: 15-3618-4472 **Av. Alvarez Jonte 1833**

**LAR'S**  
Venta y Alquiler de Disfraces - Accesorios - Trajes Patrios  
Cotillón - Repostería - Moldes - Cortantes - Coberturas - Adornos para Tortas y mucho más  
Comidas y Productos Dietéticos - Harinas - Legumbres - Frutas Secas  
Descuentos a colegios  
Av. San Martín 2641 - Tel.: 4588-1244 Consúltenos!!!

**PROTESISTA DENTAL**  
U.B.A. Mat. 2738  
Acrílicos - Cromos - Flexibles  
Reparaciones y Arreglos  
VOY A DOMICILIO  
20 Años de Experiencia  
TEL.: 4581-8473 / 15-5929-2480

**SERVICIO TECNICO**  
REPUESTOS ORIGINALES  
**HELADERAS**  
FAMILIARES Y COMERCIALES  
MICROONDAS - LAVAVAJILLAS  
Bauness 175 • Tel.: 4553-6468  
Cel.: 15-5410-3755

**RUEDAS "Carhué"**  
Todo tipo de ruedas  
● Uso Doméstico  
● Industriales  
● Neumáticas  
● Carros - Zorras  
Av. Donato Alvarez 2246  
Tel.: 4583-4298  
Lunes a Viernes de 8 a 19:30  
Sáb. de 8 a 17:30 hs. - Feriados Mediodía

**ABRI TUS PUERTAS, UNA LUZ INDICA TU CAMINO**  
Mis Caracoles o Cartas nos conducirán a encontrar soluciones sobre tus sentimientos, finanzas, negocios, familia, de dónde vienes (ancestros)  
TU EVOLUCION ESPIRITUAL  
Teléfonos: 4586-3609  
11-5096-4525 / 11-6921-5577  
caracolblanco5@hotmail.com

**Nuestro BARRIO**  
Paternal, Villa Mitre y alrededores  
nuestro\_barrio@hotmail.com  
www.nuestrobarrioweb.com.ar  
Tel./Fax: 4584-3878

**Patitas & Patitas**  
PET SHOP  
BAÑOS ★ PELUQUERIA CANINA  
★ ALIMENTOS BALANCEADOS  
ACCESORIOS ★ JUGUETES  
ENVIOS A DOMICILIO  
Patitas y Patitas ps  
@patitaspatitasps  
Fragata Pte. Sarmiento 1939  
Tel.: 2044-6436

**Anika**  
FARMACIA PERFUMERIA  
SALUD . BELLEZA . CONFIANZA  
DESCUENTOS EN FARMACIA  
ART. DE LIMPIEZA Y PERFUMERIA  
PERFUMERIA SELECTIVA Y DERMOCOSMETICA  
¡Regístrate en [www.anikashop.com.ar](http://www.anikashop.com.ar) y participá de importantes sorteos!  
SUCURSALES  
Av. San Martín 1669 - Tel.: 5195-1140 | Av. San Martín 2159 - Tel.: 4581-7491  
Av. San Martín 2311 - Tel.: 4583-5514 | Av. San Martín 2711 - Tel.: 4586-5111  
/anikashop @anikashop www.anikashop.com.ar

**Profesor Particular**  
Matemática (Primaria - Secundaria - CBC)  
Ingresos a UTN  
Niños - Adolescentes - Adultos  
Primario - Secundario - CBC  
Tel.: 0114097-9759 (Hernán) / 1557087215 (Luz) - Wapsap

**ATENCION PSICOLOGICA**  
Lic. Adriana Castaño  
Niños - Adolescentes  
Adultos - Tercera Edad  
Discapacidad  
Consultorio en La Paternal  
Tel.: 15-5927-1326  
lic.castanoadriana@gmail.com

**Centro de Jubilados Siempre Jóvenes**  
Av. San Martín 3087/4923370  
**Proyecto Comunidad**  
Construyendo la Comunidad Organizada  
**PARTICIPÁ de nuestras ACTIVIDADES**  
LUNES  
TALLER DE LA MEMORIA (16 hs.)  
JUEGOS de MESA (17 hs.)  
MARTES  
YOGA (10:30 hs.)  
ASES. MICROCREDITO (15 hs.)  
TEJIDO (DOS AGUJAS Y CROCHET) (16 hs.)  
AYUDA ESCOLAR (17 hs.)  
ZAMBA Y ZAMBA CARPERA (20 hs.)  
MIÉRCOLES  
ASESOR. ANSES (11 hs.) (PENSIONES, JUBILACIONES)  
MUSICOTERAPIA (17 hs.)  
FOLCLORE (20 hs.)  
JUEVES  
YOGA (10:30 hs.)  
ASES. MICROCREDITO (15 hs.)  
ASESOR. LEGAL (15 hs.)  
AYUDA ESCOLAR (17 hs.)  
TANGO (18hs.) - AJEDREZ (18hs.)  
RITMOS LATINOS (20 hs.)  
VIERNES  
BURAKO (17 hs.)  
FOLCLORE (19 hs.)  
SABADOS  
TEATRO (10:30 hs.)  
GIMNASIA (16 hs.)

## Programación Centro Cultural Resurgimiento Vacaciones de Invierno

**Miércoles 22/7 - 16 hs. "Desconcertistas"** (acrobacia, clown y humor). Intérpretes, creación y dirección: Gonzalo Godoy y Sofía Gelpi. "El primer asomo de una conquista a realizar que les llega a dos personajes, es la confirmación de que fueron seleccionados para participar de un concierto en Rusia... Capaces de flexibilizarse ante los obstáculos reales y los propios de dos seres en pleno desconcierto, ellos mismos se sorprenden de los disparates que dan a luz para seguir adelante..."

**Jueves 23/7 - 16 hs. "Falucha y Doménico"** (equilibrios, comedia física, acrobacia, clown, música). Compañía Coletto. Intérpretes: Leandro de la Torre y Florencia Repetto. "Dos inquietos payasos que hacen hasta lo imposible para equilibrarlo todo y volar en tu imaginación".

**Viernes 24/7 - 15 hs. "Popurrí"** (musical infantil). Idea y Dirección: Paula Vázquez. Espectáculo basado en canciones de María Elena Walsh.  
**Viernes 24/7 - 17.30 hs. "El so-**

**plador de estrellas"** de Ricardo Talento (teatro). Intérpretes: Romina Monaco y Diego Feijoo. Dirección: Julia Muzio. El Soplador de Estrellas es una tierna historia de amor, con una puesta en escena creativa y humorística, en donde chicos y grandes se ven identificados.

**Sábado 25/7 - 16 hs. "El soplador de estrellas"** de Ricardo Talento (teatro).

**Sábado 25/7 - Desde 21 hs. Festejo barrial por el Día del Amigo.**

**Domingo 26/7 - 16 hs. "Florurú. Una aventura subacuática"** de y por "Abisal Colectivo Escénico" (títeres y teatro negro). Intérpretes: Georgina Tonello, Magali Fugini y María Laura Monedero.

"En el lejano Flururú habitan barbo tigras, peces linterna, pulpos, peces cinta, estrellas de mar y medusas que conviven felizmente danzando bajo la protección de la Reina Iemanjá. Para chicos desde 3 años.

**Miércoles 29/7 - 16 hs. "Un cuento negro"** de Liliana Bodoc (teatro). Por la Compañía Teatral

Las actividades en el Centro Cultural Resurgimiento (Artigas 2262) para estas vacaciones ofrecen un variado abanico de opciones. El frío ya no es una excusa para quedarse en casa.

"Tres Gatos Locos". Actúan: Galileo Bodoc, Federico Costa, Juan Manuel Gabarra. Dirección: Galileo Bodoc y Juan Manuel Gabarra.

"Una mañana, Bruno el deshojador, es sorprendido por una dama vestida de negro, que le da tiempo hasta la medianoche para abandonar su mundo. Así comienza el aparente último día de este hombre que, sin embargo, se transformará en el mejor de su vida..." Para chicos desde 5 años.

**Jueves 30/7 - 16 hs. "Manu el guerrero y su caballo poeta"** (teatro y títeres). Por "Absenta Teatro". Intérpretes: Gustavo Garabito y Natividad Martone. Dramaturgia y Dirección: Gustavo Garabito.

"Manu... es una obra inspirada en un canción de Luis María Pescetti. Los artistas proponen reflexionar junto a los niños acerca del "Peor lugar del mundo": La guerra. Para chicos desde 3 años.

**Viernes 31/7 - 16 hs. "Manu el guerrero y su caballo poeta"** (teatro y títeres). Por "Absenta Teatro". Dramaturgia y Dirección: Gustavo

Garabito.

**Sábado 1/8 - 16 hs. "Cachito Campeón"** (títeres) inspirada en una Canción de León Gieco. Intérprete: Hernán Cosma. Realización Plástica: Hernán Cosma y Celeste López. Música: De León Gieco y Chango Spasiuk. Idea original, Dramaturgia y Dirección: El Naque Compañía de Títeres.

"Cachito trabaja de sol a sol en el campo, sueña con casarse y formar una familia junto a Luisa, su chinita. Pero Cachito deberá enfrentarse al egoísmo de su patrón, y a la ambición de un representante que lo llevará a emprender un viaje engañándolo con una tentadora propuesta..."

**Domingo 2/8 - 16 hs. "Las fabulas de Les Ivans"** (circo y humor) Por la Compañía "Les Ivans Circo": Iván Sirczuk e Iván Zlachevsky "Las Fabulas de Les Ivans nos invita a un viaje hacia la alegría profunda al ritmo de increíbles personajes, equilibrios, malabares, clown, música, danza y sobre todo mucho humor. Bienvenidos al Circo!"

## VEO EV ¿DÓNDE ES?



Si se creía un experto del barrio y conocía todos los rincones del mismo, le proponemos un juego para desafiarlo a través de imágenes. "Todo pasa: el fin de los cestos de basura" se encuentra: .....(Respuesta: pág. 23)

## LETRAS SOPAS

Por el Día del vecino: Encuentre 15 palabras y nombres de vecinos que todos tenemos

O	Q	J	F	H	R	O	Y	K	G	K	U	P	T
Z	T	C	A	S	L	E	V	I	A	C	X	H	D
O	K	G	O	B	D	L	Ñ	T	G	Q	S	H	A
Ñ	C	I	N	G	X	M	E	O	L	Z	A	B	R
E	H	I	O	S	E	L	F	E	B	G	I	N	J
K	U	I	T	S	R	L	C	A	I	R	A	M	J
R	S	P	X	A	Q	C	L	C	R	I	G	E	Y
I	M	L	H	E	P	U	O	A	E	S	O	J	I
D	A	C	O	U	N	M	E	P	G	E	S	M	W
O	N	I	H	C	L	D	I	R	A	L	T	V	Z
B	W	O	H	C	A	C	O	S	O	D	I	U	R
A	M	V	E	L	R	U	S	O	D	A	F	U	

CACHO • KIOSQUERO • GRISELDA • LOCA • CHINO  
GALLEGO • JOSE • RUIDOSO • COPADA • SIMPATICO  
CHARLETA • MARIA • LADEARRIBA • ELRUSO • CHUSMA

### Cortinas Córdoba

- Cambio de Cinta en el día
- Reparación y Arreglos (Madera o plástica)
- Colocación a Nuevo
- Colocación Motores

4583-9003  
15-3500-6459

### CADETES POR HORA

- TRAMITES BANCARIOS
- AFIP - ANSES - PAMI
- OFICINAS PRIVADAS O ESTATALES - COBRANZAS

15-5734-5417 (10 A 19 hs.)  
4583-6063 (19 A 22 hs.)  
SAN BLAS 1674 3°C

## ATENCION PSICOLOGICA des a nudar

**ADULTOS:**  
Depresión • Angustias • Fobias  
Problemas de pareja • Stress • Miedos

**NIÑOS:**  
Orientación a Padres

**ADOLESCENTES:**  
Adicciones • Conflictos  
familiares • Vínculos • Orientación Vocacional

**TERCERA EDAD:**  
Soledad • Lazos • Pérdidas

**ORIENTACION EN LA INICIACION DE LA PRACTICA CLINICA**

4585-1819  
desanudar@ar.inter.net

Consultorios en:  
Villa Mitre y Devoto

### REFACCIONES & SOLUCIONES

- Reparaciones del Hogar
- Colocación de Cerámicas
- Pintura • Membranas
- Albañilería • Durlock
- Plomería • Pisos Flotantes • Herrería
- Impermeabilizaciones • Electricidad

155-450-0610 // 155-310-9185  
Nextel 566\*5288 (Sr. Juan Pablo)  
Email: juan.pabloceballos@hotmail.com

## Nuestro BARRIO

Paternal, Villa Mitre y alrededores

nuestro\_barrio@hotmail.com  
www.nuestrobarrioweb.com.ar

Tel./Fax: 4584-3878

## Odontología ceimed

### Implantes dentales

Método indoloro y definitivo que le permite recuperar en el día los dientes perdidos.

- Odontología Integral
- Radiografías panorámicas
- Blanqueamientos
- Rehabilitaciones
- Urgencias
- Ortodoncia
- Estética denta

www.clinicaceimed.com.ar

1er Consulta sin cargo

- Prepagas • Obras Sociales • Tarjetas de crédito

Dra. Marisa Shalom, Docente de implantología del Círculo Argentino de Odontología

Tel.: 4566-0489 / 4648-4173  
Av. Segurola 1259 (1407) CABA

74775/2010

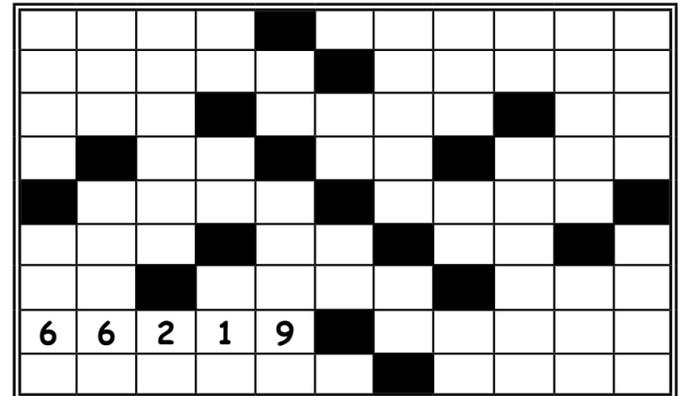
### CELLI MARTA DELIA c/ WALD ANIBAL DIEGO Y OTRO s/DAÑOS Y PERJUICIOS

XI.- Por las consideraciones expuestas, doctrina, normas legales y jurisprudencia citada, **FALLO:** 1.- Rechazar la excepción de la falta de legitimación, con costas. 2.- Hacer lugar a la demanda promovida por Marta Delia Celli y en consecuencia condeno a Anibal Diego Wald y Silvia Victoria Sandez a abstenerse de modificar el mural ubicado en la ochava de las Artigas 1328 y Pasaje Ariel; a publicar la parte dispositiva de la presente sentencia conforme fuera señalado precedentemente y a abonar la suma de pesos veinte mil (\$ 20.000), todo ello dentro del plazo de diez días, con más los intereses previstos en el considerando IX, con costas. 3.- Diferir la regulación de honorarios para una vez que la presente se encuentre firme o ejecutoriada.-

Regístrese, notifíquese por Secretaría y consentida o ejecutoriada que sea, archívense las actuaciones.-

## CRUCINÚMEROS

Anote en el esquema los números dados. Como punto de partida, uno de ellos ya fue ubicado.



**6 Cifras**  
884439 • 537491  
520205 • 774805

**3 Cifras**  
379 • 218 • 234 • 760  
454 • 546 • 395 • 109

**2 Cifras**  
24 • 38 • 95  
99 • 67 • 06  
49 • 51  
72 • 11  
90 • 93  
34 • 86  
46 • 50

**5 Cifras**  
29829 • 90148 • 40067  
10078 • 19490 • 66907  
36063

**4 Cifras**  
4371 • 3928 • 7387 • 6597  
5300 • 2445 • 1487 • 1567  
1716 • 7249

VEO EV ¿DÓNDE ES? Respuesta: "Todo pasa: el fin de los cestos de basura" se encuentra en: Avalos al 100.

### SERVICIO TECNICO

REPUESTOS ORIGINALES

HELADERAS  
FAMILIARES Y  
COMERCIALES

MICROONDAS - LAVAVAJILLAS

LAVARROPAS  
TODAS LAS MARCAS

AIRE ACONDICIONADO  
INSTALACION  
Y SERVICE

Bauness 175 • Tel.: 4553-6468  
Cel.: 15-5410-3755  
felixmiguelalvarez@gmail.com

### Matias Crigna

PELUQUERÍA UNISEX

CORTE - COLOR  
EXTENSIONES  
PEDICURÍA  
DEPILACIÓN

Horario: Martes a Sábados  
de 10 a 20:30 hs.

ALVAREZ JONTE 1818  
SOLICITAR TURNO: 5197-2055  
CRIGNAMATIAS@HOTMAIL.COM

### METODO DE ALINEACIÓN ENERGETICA

Aprender a manejar la Energía Sanadora

CURSO-TALLER PERMANENTE

Tel.: 4581-7530  
www.chandrama.com.ar

### ALQUILO COCHERA para Auto o Moto

Zona Cucha Cucha y Fragata Sarmiento

Tel.: 11-6817-3210  
cynthia-fisdell@yahoo.com.ar

### Consultorios en Alquiler

Zona de Villa Urquiza, a metros de la Estación "Los Incas" del subte B

Promociones por Módulos  
Consultas al 15-5660-0032  
consultoriostrivirato@hotmail.com



Entre estos dos dibujos, el autor ha cometido 8 errores. Descúbralos.





**RINCON DEL VITALICIO**

Pasado, Presente y Futuro

**ACTOS REALIZADOS**

El "R. del V.", cumpliendo con su tarea de pasar momentos de camarería entre los vitalicios de nuestra entidad, organizó varios eventos con la participación de los mismos. El 23 de mayo asado en el Bajo Flores. El 6 de junio invitados por el CIVIT-AFA (Comisión Interclubes Vitalicios) se realizó un torneo de Truco donde los representantes de nuestro Rincón se clasificaron en segundo lugar y obtuvieron un trofeo para nuestro Club. El mismo día en nuestro estadio se le entregó a los técnicos de la selección de Colombia: Pekerman y Lorenzo (ex jugadores de nuestro semillero) una medalla y un pergamino. El domingo, 7 de junio invitados a la ciudad de Chivilcoy por la Fundación Hugo González (recordado N° 10 del año 60), a compartir un almuerzo con las autoridades de esa entidad y el Intendente de la ciudad Dario Esperanza. Hubo intercambio de atenciones.

Nuestra página: [www.aaajvitalicios.com.ar](http://www.aaajvitalicios.com.ar)  
 Nuestro mail: [rinconvitalicio@gmail.com](mailto:rinconvitalicio@gmail.com)  
 Nuestro lugar: **Estadio, Platea media, frente al Museo**  
 Nuestras reuniones: **Sábados de 10 a 13 hs.**

## Habla Inglés Americano

### Clases de conversación Para chicos y adultos

Rápido, eficiente y divertido

Profesor con más de 20 años de residencia en USA.  
 Vas a hablar, entender e interpretar películas, videos, música, etc.

**5197-2145** (Teléfono de línea)

## Jorge A. Cozar

**TRANSPORTE DE MAQUINARIAS Y ALQUILER DE AUTOELEVADORES, GRUAS E HIDROGRUAS**



**OFICINA: N. OROÑO 1880 - DEPÓSITO: BOYACA 1959/61**  
**TEL.: 4585-6702 - 4581-1070/7774**

**NUOVA SUCCURSAL**

## ATENCION PSICOLOGICA

Especialista en terapia gestalt y cognitiva conductual  
 Terapia individual - de pareja - familiar  
 Ansiedad-stress-depresión-ataques de pánico-crisis de angustia

**LOGRO DE OBJETIVOS - BIENESTAR PERSONAL**  
**TERAPIAS BREVES - HONORARIOS ACCESIBLES**

**Lic. Stella M. Barberena -**  
**Tel.: 4581-7455 / Cel.: 15-3102-1564**

**REPARACION DE PC, NOTEBOOK Y NETBOOK**  
**SERVICIO TÉCNICO**  
**RECUPERACIÓN DE DATOS**  
**INST. SISTEMAS OPERATIVOS**  
**ANTI VIRUS**

Diagnóstico Sin Cargo!  
 ¡El Precio Más Bajo!

153-128-8298 / 4568-0899  
 Carlos Burgueño

¿Problemas en el aprendizaje?

## PSICOPEDAGOGA

Psicodiagnóstico - Tratamiento  
 Orientación a padres y docentes  
 Coordinación de Integraciones  
 Especialidad en discapacidad

**☎ 15-6719-0635**

## ODONTOLOGIA INTEGRAL

**Od. Manuel Sergio Pastor**

Prótesis urgentes.  
 Protésis Flexibles o Acrílicas.  
 Coronas de Porcelana. Cromos.  
 Luz Halógena- Estética.  
 Caries - Tratamientos de Conductos.

**PROTESIS SOBRE IMPLANTES**

Estrictas normas de bioseguridad

Presentando este aviso consulta y plan de tratamiento **SIN CARGO**

**NUEVO PLANES DE 6 CUOTAS**



**San Blas 1674 3° C**

**Turnos por TE: 4-648-2037 / 4-583-6063 - CEL: 15-4025-2850**

## DIGEMA INSTALACIONES

### ELECTRICISTA MATRICULADO

Instalaciones eléctricas en GENERAL  
 (particulares-obras) •  
 Cableados • Medidores •  
 Artefactos • Tableros •  
 Reformas, etc.



**Urgencias: 15-4971-7068**

**Cel.: 15-4971-7068 | E-mail: [diegomanero@hotmail.com](mailto:diegomanero@hotmail.com)**